



Chlumecké listy

časopis
chlumeckého regionu

ročník XXXIX ♦ Chlumeck nad Cidlinou dne 29. 1. 2009 ♦ cena 14 Kč

1



SHE-POT slavil 3. NAROZENINY



fotografie k článku na straně 20 - autor Antonín Fibigr

SLOVO STAROSTY

Vážení a věrní čtenáři,

do rukou se vám dostává další první číslo informačního časopisu Chlumecké listy, který tvoří naše pracovitá redakční rada za symbolické odměny, ale o to s větším elánem. O jeho oblíbenosti svědčí, že je vydáván s neztenčenou silou, a mám radostné zprávy, že z něj jistě vědomosti o dění v našem městě čerpají i děti školou povinné. Těmto Chlumeckým listům již je nyní 39 let a věřím, že tradice vydávání dalších a dalších ročníků bude pokračovat s podporou nových slavných městských konšelů.

Začal rok s devítkou na konci, a tak bych vám všem ještě jednou chtěl popřát, aby pro vás i vaše blízké byl rokem šťastným, bez výrazných karambolů. Ať se vás drží štěstí a zdraví. Budou-li tyto dva fenomenální pojmy podepřeny navíc zdravým rozumem, nemělo by to mít chybu.

Nechal jsem si zpracovat opět bilanci vývoje obyvatel a mohu spokojeně prohlásit, že naše město roste. V lednu loňského roku jsme měli 5 319 stálých obyvatel, letos jich vykazujeme již 5 366. Tedy nárůst činí 47 obyvatel. Při vítání nových občánků jsem napočítal 48 obličejů, z města se odstěhovalo 80 lidí, ale 121 se jich k nám přistěhovalo. Někteří bohužel zemřeli a neměli bychom zapomenout na jejich památku.

Ne každé město se může v současné době pyšnit nárůstem obyvatel, je tomu spíše naopak. Pro mě je to jasný signál, že Chlumec nad Cidlinou se pro bydlení líbí, a to je dobře.

V dalších článcích vstřebáte druhy dopisů pana Šafránka k situaci v Kozelkově ulici i moji odpověď. Byl bych rád, budete-li mít chuť přispívat do Chlumeckých listů, abyste si nejprve ověřovali informace na radnici, od toho jsme tady i s úředníky, a potom reagovali se svými podněty. V opačném případě to znamená, že musíme pracně sepsávat odpovědi, aby nedocházelo k jistým deformacím, některé se dobře čtou, ale jsou zavádějící.

Dnes je 12. ledna, 17.00 hodin a venku je stále minus osm pod nulou. Je to již únavné s těmi trvajícím mrazy, nějak jsme si odvykli. Také topení zákonitě udělá po Vánocích průvan v pe-

něženkách, a proto nebudu asi sám, když si přeji, aby se trochu oteplilo. Velké obavy mám v tomto čase z praskání vodovodního potrubí pod našimi vozovkami. Každá oprava je nepříjemná a záplavy i na nových vozovkách přibývají. Je to smutné dědictví z dob, kdy kdysi padlo špatné a nešťastné rozhodnutí o výstavbě vodovodních řadů z nekvalitní polské litiny.



Celý svět se jaksi dostal do ekonomické krize. Jakou rychlostí se tato rozšiřuje, je děsivé. Já sám jsem starý 50 let a podobnou situaci nepamatuji, to spíše generace před námi. Chtěl bych se zastupiteli pomoci nějak vzdorovat tomuto fenoménu, budeme sbírat informace od našich podnikatelů, jak svízelnou situaci řeší, a budeme si přát, aby se příliš nezvyšovala nezaměstnanost v regionu. Na mladé lidi chci apelovat, aby byli opatrnější při uzavírání lákových hypoték a úvěrů. Mladí je sice odvažné, a to je dobře, ale v nové situaci je třeba jednat i s rozmyslem. Případná ztráta zaměstnání v souběhu s povinnostmi splácet dluhy by mohla přinést lapidární řečeno velmi nepříjemnou rodinnou situaci.

Také jsem byl přítel k pozhnaným devadesátinám panu kolegovi Jaroslavu Vavřínkovi, který starostoval v letech 1980 a 1981. Trochu jsme zavzpomínali při skleničce něčeho ostřejšího, bylo to fajn. Pozdravuje všechny čtenáře a mohu potvrdit, že je docela ve formě.

Moje práce na Královéhradeckém kraji v sociální oblasti je zatím v obalu jistých politických svárů, asi mnozí čtete noviny. Jestli zde budu pokračovat, anebo se křehká vládnoucí koalice rozpadne, bude řešeno v příštích týdnech. I do krajů jdou od vlády krácené rozpočty do všech odvětví, situace ne-

ní růžová. Na sociální gesci náš kraj obdržel o 118 milionů korun méně než loni, taková situace tu prý ještě nebyla. Navštívil jsem některé sociální ústavy, zřízené krajem, a mohu konstatovat, že domovy důchodců jsou v některých případech procházkou růžovým sadem. Kraj má například na starosti chod ústavů, kde jsou umístěni těžce postižení lidé, s různými stupni demence a hluboce se skláním před prací sociálních pracovníků, ne zvlášť dobře placených. Tyto ústavy jsou na samém okraji zájmu zdravé společnosti, které jsou nepříjemné. Ředitelé těchto zařízení mi potvrdili, že pouze asi 10 % klientů je navštěvováno rodinou, ostatní jsou chudáci i v tomto ohledu. Teprve při návštěvě takovýchto ústavů si i značně otrlý jedinec uvědomí, co má, když disponuje zdravím.

Společně s panem hejtnanem a dalšími kolegy řešíme vznik nového liniového zákona, který by měl definitivně urychlit výstavbu dálnic a rychlostních silnic. Tento zákon, jak jsem již psal, funguje v celé střední Evropě. Jeho důležitost je umocněna nutností výstavby další sítě produktovodů na dopravu zemního plynu, protože se v další ekonomické krizi ukazuje přílišná závislost na ruském plynu, který je dopravován přes Ukrajinu. Věřím, že do léta postoupíme v této důležité legislativní práci dál, i když by tuto práci měl pochopitelně dělat někdo jiný, pochopitelně v Praze.

V současné době probíhá celá plejáda výročních schůzí organizací na našem území. Velmi si musíme vážit dobrovolné práce lidí, kteří jsou tahouny svých sportovních i zájmových organizací, i oni rádi uslyší pochvalu za svoji obětavou práci.

Velmi zajímavý podnět k vylepšení životního prostředí v Chlumu mi poslal pan Ing. Pavel Mrkvička, již jsem ho začal řešit na městské radě jako impuls, se kterým se ztotožňuji. Pokud bychom jeho nápad dovedli do zdárného konce, myslím, že by se měli naši obyvatelé na co těšit. Zatím si ale dovoluji podržet Pavlův podnět v tajnosti, zkusíme k tomu vymyslet realizaci, pak musí být plán schválen, protože všechno něco stojí. A tím opravdu končím.

S pozdravem

Ing. Miroslav Uchytíl
starosta města

Přání do nového roku 2009

Vážení spoluobčané, dovoluji Vám touto cestou, prostřednictvím Chlumeckých listů, popřát do roku 2009 hodně pevného zdraví, štěstí a mnoho osobních a pracovních úspěchů.

Mgr. Otakar Kuchař
místostarosta

Změny u MP v Chlumci n. C.

Od ledna 2009 dochází ke změně počtu strážníků u MP. Na základě rozhodnutí zastupitelstva došlo ke snížení strážníků ze čtyř na dva. Důvodů k tomuto rozhodnutí bylo několik (finanční náklady, zvýšená činnost OO PČR Chlumec

nad Cidlinou a další). Od MP odchází strážníci Synek Aleš a Synek Václav, kterým náleží poděkování za jejich víceletou práci pro město. U MP dále pracují Krojídlo Miroslav (vrchní strážník) a Hladký Miloš.

Působnost MP zůstane nezměněna. Svoji činnost bude i nadále provádět v katastrech města Chlumce nad Cidlinou, Lučic, Pamětníka. Ve všedních dnech začíná pracovní doba v 6.30 hod. Svoje působení strážníci začínají u přechodu prochodce u základní školy. Následuje hlídková činnost, kontrola města a plnění potřebných úkolů. Noční služby budou nepravděpodobně několikrát měsíčně hlavně o víkendových dnech.

Úřední hodiny:

Pondělí 8.30 - 10.00 hod.
Středa 15.00 - 17.00 hod.

Dosažitelnost MP na telefonních číslech:

Mobil: 732 479 996
Pevná linka se záznamníkem: 495 485 333

V případě nepřítomnosti se občané mohou obracet se svými problémy na státní policii (telefonní číslo 158).

Mgr. Otakar Kuchař
místostarosta

ZASEDÁNÍ ZASTUPITELSTVA A RADY MĚSTA

VÝPIS Z USNESENÍ 52. ZASEDÁNÍ RADY MĚSTA konaného dne 8. 12. 2008

Rada města:

- **Schvaluje** převod věci vyřazených z majetku Města Chlumec nad Cidlinou (stará výstroj MP - rampa s modrým majákem, megafon, zesilovač a ovládací panel) JSDH Chlumec nad Cidlinou.
- **Schvaluje** doplněk č. 2 finančního vztahu k Základní škole v Chlumci nad Cidlinou dle předloženého návrhu.
- **Bere na vědomí** předložený návrh rozpočtu Města Chlumec nad Cidlinou na rok 2009 a **doporučuje** jej zastupitelstvu ke schválení.
- **Bere na vědomí** návrh 5. úpravy rozpočtu Města na rok 2008 a **doporučuje** jej zastupitelstvu ke schválení.
- **Schvaluje** nabytí majetku v rámci projektu „Moderními vyučovacími metodami ke zdokonalování a mo-

dernizaci základního vzdělání“ do vlastnictví příspěvkové organizace Základní škola, Chlumec nad Cidlinou, okres Hradec Králové. V účetní evidenci příspěvkové organizace Základní škola, Chlumec nad Cidlinou, okres Hradec Králové bude tento majetek sledován odděleně na příslušných majetkových účtech.

- **Schvaluje** v návaznosti na usnesení rady 5/50/08 navýšení částky na nákup vánočního osvětlení radnice z 35.000,- Kč včetně DPH na 46.409,- Kč včetně DPH.
- **Schvaluje** jako dodavatele projektové dokumentace veřejného osvětlení části ulice Žiželická (od křižovatky s ulicí Na Františku směrem k lesu) Karla Fišera, Nová Skřeněř. Cena projektu 3.700,- Kč + DPH, termín dodání – do konce února 2009.
- **Schvaluje** následující pořadí uchazečů z výběrového řízení „Úpravy obřadní síně Městského úřadu v Chlumci nad Cidlinou“: 1. místo Miroslav Hořínek – Prestige Group – PSG,

Hradec Králové-Kukleny, Pražská třída 465/39, 2. místo Jaroslav Málek, Kosice 14, 503 51 Chlumec nad Cidlinou ve spolupráci s Ing. arch. Janem Zimou.

- **Schvaluje** uzavření smlouvy o dílo na „Úpravy obřadní síně Městského úřadu v Chlumci nad Cidlinou“ s firmou Miroslav Hořínek – Prestige Group – PSG, Hradec Králové-Kukleny, Pražská třída 465/39 v částce 798.490,- Kč včetně DPH s termínem realizace duben až květen 2009.
- **Bere na vědomí** nabídku firmy VIKTORIAGRUPPE AG, org. složka a **postupuje** ji ke konečnému rozhodnutí zastupitelstvu s tím, že **doporučuje** prodej veškerých nemovitostí a inženýrských sítí v Chlumecké průmyslové zóně v majetku Města Chlumec nad Cidlinou včetně vlečky a páteřní komunikace od křižovatky u „tituláku“ až po křižovatku silnic mezi Lišicemi a Lišičkami se zřízením věcného břemene průjezdnosti a průchodnosti.

- **Schvaluje** uzavření Smlouvy o uzavření budoucí smlouvy o zřízení věcného břemene č. IV-12-2004222/-/VB/2 na uložení kabelového vedení nn na p.p.č. 1430 v k.ú. Chlumec nad Cidlinou mezi Městem Chlumec nad Cidlinou a ČEZ Distribuce, a.s.
- **Schvaluje** uzavření smlouvy o zřízení věcného břemene uložení kanalizační stoky D2 v drážním pozemku č. 1480 dle PK v k.ú. Chlumec nad Cidlinou v rámci stavby „Rekonstrukce komunikace Spravedlnost - Chlumec nad Cidlinou“ se Správou železniční a dopravní cesty, státní organizace.
- **Schvaluje** realizaci oplocení na jižní straně areálu Klubíčková zahrada mezi p.p.č. 275/16 a p.p.č. 275/17 v k.ú. Chlumec nad Cidlinou po realizaci nové komunikace Josefa Slavička.
- **Ukládá** odboru správy majetku a investic oslovit firmy Stavoka Kosice, a.s., Pavel Horák, Michal Berešák – REKOSTAV k podání cenové nabídky na demolici domu čp. 22 na stp. 380 v k.ú. Chlumec nad Cidlinou.
- **Bere na vědomí** informaci o žádosti paní ***** o vyhlášení památného stromu – lípy v Zapečském dvoře.
- **Doporučuje** zastupitelstvu ke schválení variantní řešení 3. etapy realizace přestavby bývalé kotelny v Zimově ulici na základě žádosti Ing. Fialy.
- **Nedoporučuje** zastupitelstvu ke schválení záměr koupě parcely dle PK 935 v k.ú. Chlumec nad Cidlinou.
- **Doporučuje** zastupitelstvu schválit záměr prodeje budovy prodejny čp. 5 na stp. 205 o výměře 166 m² a okolní pozemek p.p.č. 681, ostatní plocha o výměře 298 m² v k.ú. Pamětník.
- **Ukládá** odboru správy majetku a investic vyžádat písemné stanovisko VAKU a.s. ve věci prošetření způsobu odkanalizování objektů čp. 276 a 277 v ulici Spravedlnost.
- **Nedoporučuje** zastupitelstvu ke schválení záměr prodeje pozemků pro fotovoltaickou elektrárnu na základě žádosti firmy Bydžov s.r.o.
- **Nedoporučuje** zastupitelstvu ke schválení prodeje pozemku v Zapečském dvoře na základě žádosti paní *****.

- **Nedoporučuje** zastupitelstvu ke schválení prodeje pozemku v Zapečském dvoře na základě žádosti paní *****.
- **Nedoporučuje** zastupitelstvu ke schválení zpětnou koupi parcel p.p.č. 731/1, 731/22 a 1402/54 v k.ú. Chlumec nad Cidlinou nabídnuté dle předkupního práva sjednaného v Kupní smlouvě s předkupním právem ze dne 30. 7. 2003. **Doporučuje** zastupitelstvu schválit zrušení předkupního práva na p.p.č. 731/1, 731/22 a 1402/54 v k.ú. Chlumec nad Cidlinou sjednaného v Kupní smlouvě s předkupním právem ze dne 30. 7. 2003.
- **Ukládá** odboru správy majetku a investic jednat s vlastníky p.p.č. 675/1 v k.ú. Chlumec nad Cidlinou s tím, že cena pro jednání je doporučena v rozmezí 150,- Kč až 200,- Kč/m² s upozorněním, že parcela není za investovaná a křižují ji dvě trasy vysokého napětí, které mají své ochranné pásmo 10 m od krajního vodiče na každou stranu.
- **Schvaluje** Sazebník úhrad za poskytování informací na základě žádosti s okamžitou platností.
- **Jmenuje** za člena bytové komise Janu Rozumovou.
- **Schvaluje** doporučení komise prevence kriminality a ŽP umístit značku „Zákaz zastavení“ od křižovatky ulic Pernštýnská x 9. května směrem na Kladruba po dům Rychterových. Dále umístit „Zákaz zastavení“ směrem od Kladruba po pravé straně od křižovatky ulic Na Lukách x 9. května s pokračováním od křižovatky ulic K Jezu x 9. května.
- **Schvaluje** doporučení komise prevence kriminality a ŽP umístit značku „Zákaz zastavení“ v obou směrech – křižovatka ulice Zapečská s hlavní silnicí E 67 s koncem u Zapečského dvora, přičemž zákaz zastavení s časovým omezením parkování bude na pravé straně ulice směrem od E 67.
- **Schvaluje** doporučení komise prevence kriminality a ŽP umístit značku „Zákaz zastavení“ v ulici SNP po celé pravé straně při vjezdu z ulice Zámecké až po ulici Vrchlického.
- **Schvaluje** doporučení komise prevence kriminality a ŽP umístit značku „Zákaz zastavení“ v ul. Rooseveltově

vě od ulice Hálkovy po pravé straně směrem ke Dvořákově ulici.

- **Schvaluje** doporučení komise prevence kriminality a ŽP umístit značku „Zákaz zastavení“ s dodatkem začátek a konec zákazu od hranice křižovatky ulic Palackého x Žiželická po rozšíření komunikace u domu Vlasákových.
- **Schvaluje** doporučení komise prevence kriminality a ŽP umístit značku „Zákaz zastavení“ v ulici Mládežnická po pravé straně při vjezdu z ulice Na Vinici za vjezdem pro zásobování u Sluníčka s platností po přivaděč a po levé straně od vjezdu pro zásobování po ulici Na Vinici.
- **Ukládá** vrchnímu strážníkovi městské policie jednat s DI PČR Hradec Králové v intencích usnesení rady 34 - 39/52/08.
- **Bere na vědomí** zápis č. 6 z jednání komise prevence kriminality a ŽP a **ukládá** městské policii předložit plán dosavadního parkování aut u nádraží včetně návrhu na jeho rozšíření.
- **Bere na vědomí** Zprávu k technickému stavu kanalizačních řadů v Chlumci nad Cidlinou (od Královéhradecké provozny, a.s.) a **ukládá** místostarostovi požádat písemně Povodí Labe, státní podnik o vyčištění Cidliny mezi oběma mosty od nánosů a rostlinstva.
- **Doporučuje** zastupitelstvu ke schválení poskytnutí částky 100.000,- Kč z rozpočtu letošního roku jako finanční podporu Města Chlumec n. C. na účast čtyř družstev SDH Chlumec nad Cidlinou na Mezinárodní hasičské olympiádě, která se koná v Ostravě 19. - 26. července 2009.
- **Bere na vědomí** dopis Fotbalového klubu Chlumec nad Cidlinou a **ukládá** odboru správy majetku a investic předložit návrh smlouvy o správě hřiště s umělým povrchem, která bude uzavřena s FK Chlumec nad Cidlinou.
- **Schvaluje** pronájem velkého sálu Klicperova domu firmě Agentura MediaPro na 23. 2. 2009 za 2.000,- Kč.
- **Ukládá** vedoucí Klicperova domu jednat s Agenturou „MIGRA“ Mgr. M. GRISA, Praha o zařazení operety „Na tý louce zelený“ do dramaturgického plánu Klicperova domu – první pololetí 2009.

VÝPIS Z USNESENÍ 53. ZASEDÁNÍ RADY MĚSTA konaného dne 22. 12. 2008

Rada města:

- Schvaluje** pronájem vývěsních skříněk v Jungmannově ulici jakékoliv právnické nebo fyzické osobě v případě, že o ně nebude zájem mezi zájmovými, společenskými, popř. politickými organizacemi a spolky (viz usnesení z 15. zasedání rady z roku 2003, bod 15.b) a **ukládá** odboru správy majetku a investic zveřejnit nabídku pronájmu skřínky č. 4.
- Ukládá** vedoucímu technických služeb projednat s DI PČR Hradec Králové návrh dopravního značení (parkovací místa) před nádražím ČD tak, jak je uvedeno v návrhu předloženém městskou policií, který byl doplněn o připomínky radních a je uložen u místostarosty.
- Schvaluje** jako dodavatele 36 jídelních setů pro Školní jídelnu ZŠ Chlumec nad Cidlinou firmu SVA-TOŠ, s.r.o., Praha s tím, že k realizaci díla dojde během letních prázdnin v roce 2009.
- Ukládá** oddělení investičního rozvoje oslovit tři firmy ve věci zakázky malého rozsahu „Výměna podlahové krytiny ve Školní jídelně ZŠ Chlumec nad Cidlinou během letních prázdnin v roce 2009“.
- Ukládá** oddělení investičního rozvoje předložit porovnání stávajícího stavu elektroinstalace ve Slavičkově hale s návrhem předloženým oddělením investičního rozvoje (infračidla) a s návrhem rady (výměna žárovek za zářivky).
- Schvaluje** opravu sociálního zařízení v objektu Slavičkovy haly tak, jak je uvedeno v návrhu oddělení investičního rozvoje.
- Schvaluje** úpravu ceny za zpracování projektové dokumentace na zateplení objektů Školní jídelny ZŠ a MŠ Pod Zámek tak, jak je uvedeno v návrhu předloženém oddělením investičního rozvoje.
- Schvaluje** Pravidla pro poskytování příspěvků z rozpočtu Města na rok 2009 s úpravami uvedenými v návrhu finančního odboru.
- Schvaluje** Směrnici k zabezpečení zákona o finanční kontrole.
- Schvaluje** návrh 5. úpravy rozpočtu Města Chlumec nad Cidlinou

na rok 2008 – část v kompetenci rady.

- Bere na vědomí** předložené vyúčtování 61. ročníku Klicperova Chlumce. Na základě uzavřené Smlouvy o spolupráci dle rozhodnutí Klicperova Chlumce 2008 takto: Město Chlumec nad Cidlinou uhradí DS Klicpera ztrátu 45.133,- Kč a zbývající část 36.000,- bude rozdělena na dva stejné díly. Jeden díl bude poukázán na činnost DS Klicpera a druhý díl Město Chlumec nad Cidlinou účelově investuje do zařízení Klicperova domu.
- Schvaluje** vyřazení a likvidaci hmotného majetku dle podkladu příspěvkové organizace Základní škola v Chlumci nad Cidlinou, MŠ U Zámku v Chlumci nad Cidlinou a Školní jídelna v Chlumci nad Cidlinou za spolupráce s TSBH v souladu se zákonem o odpadech.
- Schvaluje** odpisový plán ZUŠ Chlumec n. C. dle předloženého záměru.
- Neschvaluje** uvolnění pozastávky na akci rekonstrukce místních komunikací firmě STRABAG a.s. a **ukládá** odboru správy majetku a investic požádat firmu o sdělení termínu konečného odstranění veškerých vad a nedodělků.
- Schvaluje** Pojistnou smlouvu číslo 7720344892, která bude uzavřena mezi Kooperativou pojišťovnou, a.s. Praha a Městem Chlumec n. Cidl.
- Schvaluje** Dodatek č. 5 ke Knihovnímu řádu Městské knihovny v Chlumci nad Cidlinou v předloženém znění.
- Schvaluje** žádost o poskytnutí dotace z rozpočtu Ministerstva kultury ČR na podporu knihoven pro rok 2009 v rámci programu VISK3.
- Bere na vědomí** ekonomickou bilanci Klicperova domu za listopad 2008.
- Schvaluje** v návaznosti na usnesení 51/52/08 kalkulaci nákladů – variantu „C“ na představení „Na tý louce zelený“ – Hudební divadlo Karlín.
- Bere na vědomí** zápis č. 1 ze zasedání komise „65 plus“ a **ukládá** jednat s Královéhradeckou provozní, a.s. o nápravě v Kozelkově ulici (nerovnost povrchu vozovky – kanalizační poklop).
- Bere na vědomí** zápis č. 4 ze zasedání komise pro zájmovou činnost a sport.

VÝPIS Z USNESENÍ 23. ZASEDÁNÍ ZASTUPITELSTVA MĚSTA konaného dne 17. 12. 2008

Zastupitelstvo města:

- Ruší** ke dni 31. prosince 2008 vyhlášku č. 1/2007.
- Schvaluje** záměr koupě parcely dle PK 935 v k. ú. Chlumec nad Cidlinou a **ukládá** odboru správy majetku a investic jednat o možnosti výkupu okolních pozemků k ucelení lokality.
- Schvaluje** záměr prodeje budovy prodejny čp. 5 na st.p. 205 o výměře 166 m², okolního pozemku p.p.č. 681, ostatní plocha o výměře 298 m² a p.p.č. 812/2, ostatní plocha o výměře 701 m² v k. ú. Pamětník a **ukládá** odboru správy majetku a investic tuto nabídku zveřejnit.
- Neschvaluje** záměr prodeje pozemků pro fotovoltaickou elektrárnu na základě žádosti firmy Bydžov s.r.o.
- Schvaluje** v návaznosti na usnesení 22/20/08 variantní řešení 3. etapy investičního záměru Ing. Fialy – výstavba 10 bytů nebo ubytovacího zařízení hotelového typu. (Upozorňuje investora na nutnost zajištění dostatečného počtu parkovacích míst.)
- Neschvaluje** prodej pozemku v Zapečském dvoře na základě žádosti pana *****.
- Neschvaluje** prodej pozemku v Zapečském dvoře na základě žádosti paní *****.
- Neschvaluje** zpětnou koupi parcel p.p.č. 731/1, 731/22 a 1402/54 v k. ú. Chlumec nad Cidlinou nabídnuté dle předkupního práva sjednaného v Kupní smlouvě s předkupním právem ze dne 30. 7. 2003. **Schvaluje** zrušení předkupního práva na p.p.č. 731/1, 731/22 a 1402/54 v k. ú. Chlumec n. C. sjednaného v Kupní smlouvě s předkupním právem ze dne 30. 7. 2003.
- Schvaluje** v návaznosti na usnesení 16/9/07 uzavření předloženého dodatku č. 1 ke smlouvě o smlouvě budoucí kupní s manželí ***** na st.p. 180 a p.p.č. 24 v k.ú. Chlumec nad Cidlinou.
- Neschvaluje** zařazení do rozpočtu příštího roku částky 250.000,- Kč na zhotovení busty T.G.M.
- Schvaluje** 2. plán rozvoje sociálních a souvisejících služeb Města

Chlumec nad Cidlinou pro období 2009–2012 v předloženém znění.

- Ruší** příspěvkovou organizaci „Centrum sociálních služeb Chlumec nad Cidlinou“ ke dni 31. prosince 2008.
- Bere na vědomí** žádosti o koupi nemovitosti v průmyslové zóně (paní ***** Ing. ***** a VIKTORIAGRUPPE Aktiengesellschaft organizační složka).
- Schvaluje** záměr prodeje nemovitostí ve vlastnictví Města Chlumec nad Cidlinou v průmyslové zóně vyjma p.p.č. 356/15 a 356/22 v k. ú. Lišice (pozemky podél komunikace za psincem) včetně inženýrských sítí, vlečky a páteřní komunikace od křižovatky u „tituláku“ po křižovatku s komunikací Lišice – Lišičky a **ukládá** odboru správy majetku a investic nabídku zveřejnit.
- Bere na vědomí** rozhodnutí rady ve věci výběru dodavatele akce „Úpravy obřadní síně Městského úřadu v Chlumci nad Cidlinou“.
- Schvaluje** zařazení do 5. úpravy rozpočtu Města na letošní rok částky 100.000,- Kč jako příspěvek – dotace SDH (účást na Hasičské olympiádě 2009)
- Schvaluje**, v souladu s § 84 odst. 2 písm. c) zákona č. 128/2000 Sb., o obcích, v platném znění, rozpočet Města Chlumec n. Cidl. na rok 2009 v navrhovaném znění včetně úpravy uvedené v zápise, a to jako limitovaný příslib v souladu s §13 odst. 9 vyhlášky č. 416/2004 Sb., kterou se provádí zákon č. 320/2001 Sb., o finanční kontrole ve veřejné správě a o změně některých zákonů, v platném znění.
- Schvaluje** závazné ukazatele rozpočtu na rok 2009 dle předložené tabulky „závazné ukazatele“.
- Schvaluje**, v souladu s § 102 odst. 2 písm. a) zákona č. 128/2000 Sb., o obcích, v platném znění rozsah kompetencí rady města k provádění jednotlivých rozpočtových opatření v následujícím rozsahu:
 - do výše 200.000,- Kč včetně v těchto případech:
 - rozpočtového zapojení účelově přidělených finančních prostředků z jiných rozpočtů nebo
 - jsou-li vyvolána organizačními a provozními změnami, pokud tyto změny nevyvolávají další nároky na finanční prostředky Města (nezvyšuje se celkový rozpočet výdajů Města) nebo

- když zapojení výdaje vyžaduje nutný výdaj na zajištění chodu obce nebo nutný výdaj nad rámec schválených prostředků u již schválené investiční akce
- v částkách vyšších v těchto případech:
 - a) v případě havárie nebo stavu nouze, výdaj k odvrácení možných škod
 - b) úhrady pokut, penále z rozhodnutí nadřízených orgánů a dohledů a další nutné výdaje, kdy schválení rozpočtového opatření je nezbytné a má jen formální charakter, protože výdaj musí být realizován.
- Schvaluje** předložený návrh 5. úpravy rozpočtu Města Chlumec nad Cidlinou na rok 2008.
- Schvaluje** předložený návrh doplnění závazných ukazatelů rozpočtu Města Chlumec n. Cidl. na rok 2008.
- Bere na vědomí** usnesení rady města týkající se vlastnictví nabytého majetku v rámci projektu „Moderními vyučovacími metodami ke zdokonalování a modernizaci základního vzdělání“ Základní školou v Chlumci nad Cidlinou.
- Bere na vědomí** zprávu Královéhradecké provozní, a.s. k technickému stavu kanalizačních řadů v Chlumci nad Cidlinou.
- Schvaluje** uzavření Smlouvy o úpravě vzájemných vztahů mezi ručitelem a bankou č. RD6/3246/08/LCD ve znění návrhu, který je přílohou č. 1 tohoto zápisu ze zasedání zastupitelstva, jehož obsahem je kromě dalších náležitostí:
 - poskytnutí ručitého závazku obce k zajištění pohledávek z úvěru poskytnutého Českou spořitelnou, a. s., IČ 45244782, se sídlem v Praze 4, Olbrachtova 1929/62, PSČ: 140 00 občanskému sdružení Společná CIDLINA, o.s. se sídlem Nepochyly 75, 503 63 Nepochyly, IČ: 26662779, ve výši Kč 9.216.359,- (slovy: Devětmilionůvdesátšesttisícčtyřicetpadesátdevět korun českých) na projekt s názvem „Turistická informační síť Novobydžovsko a Chlumecko“, s dobou splatnosti do 30. 6. 2010,
 - ručitelský závazek se poskytuje až do výše 10,01 nesplaceného zůstatku úvěru a k tomu náležejícího příslušenství, tj. úroků a poplatků.

Zastupitelstvo obce pověřuje Ing. Miroslava Uchytla, starostu města, sjednáním příslušné dokumentace.

číslo RD	název subjektu	IČ	Podíl v % na úvěru
RD1/3246/08/LCD	Obec Babice	45978484	2,52
RD2/3246/08/LCD	Obec Barchov	00268593	0,46
RD3/3246/08/LCD	Obec Hlušice	00268763	4,21
RD4/3246/08/LCD	Obec Humburky	00268852	1,75
RD5/3246/08/LCD	Obec Chudeč	00268887	0,53
RD6/3246/08/LCD	Město Chlumec nad Cidlinou	00268861	10,01
RD7/3246/08/LCD	Obec Káranice	00268917	2,51
RD8/3246/08/LCD	Obec Klamoš	00268925	2,59
RD9/3246/08/LCD	Obec Kosice	00268933	2,55
RD10/3246/08/LCD	Obec Kosičky	00268941	0,59
RD11/3246/08/LCD	Obec Králupy	00268950	1,75
RD12/3246/08/LCD	Obec Lišice	00269042	3,57
RD13/3246/08/LCD	Obec Lovčice	00269077	2,66
RD14/3246/08/LCD	Obec Lužec n. C.	002653403	0,63
RD15/3246/08/LCD	Obec Mělník	00269131	2,63
RD16/3246/08/LCD	Obec Mlékosrby	00269140	1,83
RD17/3246/08/LCD	Obec Myškovice	00269166	1,75
RD18/3246/08/LCD	Obec Nepolisy	00269212	2,73
RD19/3246/08/LCD	Obec Nové Město	00269239	2,58
RD20/3246/08/LCD	Město Nový Bydžov	00269247	26,91
RD21/3246/08/LCD	Obec Ohnišany	00269255	1,75
RD22/3246/08/LCD	Obec Olešnice	00269263	2,55
RD23/3246/08/LCD	Obec Petrovice	00269301	2,46
RD24/3246/08/LCD	Obec Přesek	00269310	1,82
RD25/3246/08/LCD	Obec Prácheň	00269344	1,75
RD26/3246/08/LCD	Obec Převýšov	00269387	0,58
RD27/3246/08/LCD	Obec Skřivany u Nového Bydžova	00269514	2,46
RD28/3246/08/LCD	Obec Sloupno	00653411	1,75
RD29/3246/08/LCD	Obec Smidary	00269549	1,75
RD30/3246/08/LCD	Obec Stará Voda	00269590	2,50
RD31/3246/08/LCD	Obec St. Bydžov	00653420	1,75
RD32/3246/08/LCD	Obec Šapava	00269689	1,75
RD33/3246/08/LCD	Obec Vinary	00269751	3,83
RD34/3246/08/LCD	Obec Zachraňany	00653438	1,75
RD35/3246/08/LCD	Obec Zdechovice	44443362	1,75

- Schvaluje** možnost ukončení pracovního poměru strážníků městské policie v návaznosti na usnesení zastupitelstva 5/22/08 i před dnem 28. 2. 2009. V případě ukončení pracovního poměru k datu 31. 12. 2008 bude strážníkům vyplacena odměna ve výši dvou měsíčních platů, v případě ukončení pracovního poměru k datu 31. 1. 2009 bude strážníkům vyplacena odměna ve výši jednoho měsíčního platu.
- Schvaluje** finanční dar starostovi dle návrhu, který je uložen u tajemníka.
- Schvaluje** finanční dar místostarostovi dle návrhu, který je uložen u tajemníka.
- Bere na vědomí** záznam o kontrole kontrolního výboru – používání příspěvku na výkon státní správy.
- Bere na vědomí** dopis paní *****.

***** skrytá informace dle zákona č. 101/2000 Sb., o ochraně osobních údajů

Jana Tučková
sekretariát starosty

Pro Výpis z bodového hodnocení řidičů na radnici

Již rok můžete na Městském úřadě v Chlumci nad Cidlinou využívat služeb CZECH POINTU. Jedná se o ověřené výpisy z registrů rejstříku trestů, katastru nemovitostí, obchodního rejstříku a živnostenského rejstříku.

Od ledna letošního roku se služby rozšiřují o vydávání ověřeného **Výpisu ze systému bodového hodnocení řidičů**. Stačí osobně se dostavit na úřad, předložit platný doklad totožnosti (občanský průkaz, cestovní pas) a zaplatit správní poplatek 100 Kč. Požádat může i zmocněnec, ten však musí mít ověřenou plnou moc osoby, kterou zastupuje.

Ing. Irena Pánková
vedoucí správního odboru

Možné problémy s kanalizačními přípojkami

Co je to kanalizační přípojka a k čemu slouží?

Kanalizační přípojka slouží k odvádění odpadních vod a to jak splaškových tak i dešťových v případě, kdy je napojena do jednotné stokové sítě. Jednotné stokové sítě se navrhují především ve větších lokalitách, ve kterých je třeba spolehlivě řešit odvádění dešťových vod.

Proč jsou právě dešťové vody pro kanalizační přípojky tak důležité?

Právě množství dešťových vod je rozhodující pro dimenzování kanalizačních potrubí, i přesto, že navržená kapacita bude využita jen několikrát do roka. Navržená dimenze je kompromisem mezi kapacitou kanalizace a investičními náklady. Při návrhu dle ČSN je uvažováno zatížení kanalizace deštěm, který v závislosti na velikosti lokality nastane dvakrát nebo jednou za dva roky. To znamená, že pokud přijde výjimečná srážka, nastane přetížení kanalizace.

Proč kanalizace už na deště nestačí?

S rozvojem civilizace dochází v obcích ke zvětšování podílu zpevněných ploch. Výsledkem je omezení možnosti vsaku dešťových vod a jejich nucený odtok kanalizací. Pravděpodobně změnou klimatu postupně také dochází ke změně vydatnosti srážek, které dávno neodpovídají návrhovým deštům, tzn. deštům, pro které je kanalizace navrhována.

Co to znamená pro odběratele?

Tyto změny mohou naši odběratelé pocítit v častějším výskytu přetížení kanalizace při přivalových deštích. Ti, kteří jsou napojeni na kanalizaci přípojkou s malým výškovým

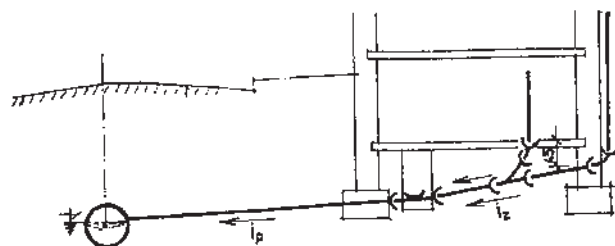
rozdílem mezi stokou a nemovitostí (sklepem, garáží), mohou pocítit problémy v podobě zpětného vzduší a zaplavení sklepních prostor.

Když se tedy jako odběratel rozhodnu učinit opatření proti možnému zaplavení nemovitosti - co byste doporučil?

Možnou ochranu před zaplavením je dodatečná instalace zpětné klapky, která zamezí proudění ze stoky do přípojky. Je však důležité si uvědomit, jakým způsobem jsou odvedeny srážkové vody ze střechy nemovitosti, aby nedošlo při uzavření klapce k vyplavení nemovitosti právě vodou z vlastní střechy. Cena takového opatření se pohybuje v rozmezí 5-50 tis. Kč v závislosti na rozsahu nutných stavebních úprav souvisejících s osazením zpětné klapky. V každém případě není návrh osazení zpětné klapky jednoduchou záležitostí a odběratelé, kteří o takovémto opatření uvažují, by se měli obrátit na odborného projektanta. S dotazy k postupu osazení zpětné klapky se mohou zákazníci obracet také na oddělení technické dokumentace Královéhradecké provozní, a.s. - zákaznická linka 841 11 12 13.

Jak je to se zpětnou klapkou u nové výstavby?

U nových nemovitostí, které se vyskytují v oblastech se zvýšeným rizikem zpětného vzduší do přípojky, provozovatel již osazení zpětné klapky požaduje zahrnout do projektu přípojky.



Jak dál se starým papírem?

Vzhledem k problémům se zpracováním starého papíru, které postihují postupně všechny evropské státy, bude jeho sběr v našem městě probíhat následujícími způsoby:

- sběrna pana Pernta (noviny a časopisy převezme zdarma, za kartony bude požadovat úhradu 0,40 Kč/kg)
- sběrné dvory města (bude přijímán papír roztríděný na noviny+časopisy a kartony, vše zdarma pro občany, kteří se prokáží dokladem o zaplacení likvidace komunálního odpadu)
- kontejnery na starý papír umístěné po městě (možno vhažovat noviny, časopisy a kartony rozřezané na rozměr formátu časopisu)

Výše uvedené neplatí pro podnikatelské subjekty, které si jsou povinny odpad vzniklý z jejich činnosti likvidovat na vlastní náklady.

tajemník MěÚ

Vážený pane starosto,

rád bych Vám poděkoval za Vaši osobní gratulaci k mým 90. narozeninám.

Velmi mne potěšilo, že Vámi vedený úřad nezapomíná na své bývalé pracovníky.

Příkládám foto ze společného posezení a přeji Vám a celému Vašemu kolektivu pevné zdraví a hodně zdaru v práci pro město Chlumec nad Cidlinou.

S pozdravem

Jaroslav Vavřínek



Inzerce

Sňatky v roce 2008

V loňském roce 2008 bylo uzavřeno celkem 121 sňatků v Chlumci nad Cidlinou a 2 sňatky v Lovčicích.

Na **zámku Karlova** koruna bylo uzavřeno celkem 103 manželství a z tohoto počtu byl

jeden sňatek církevní - Církev římskokatolická a jeden civilní uzavřen v **zámecké kapli**

v **zámecké zahradě** bylo uzavřeno 9 manželství

v **zámecké oranžerii** byly uzavřeny 3 sňatky

v **mramorovém sále** bylo uzavřeno 89 manželství.



V **obřadní síni MěÚ Chlumec n. C.** bylo uzavřeno 17 sňatků.

Jeden sňatek byl uzavřen na **zahradě v Pamětníku**.

Dva církevní sňatky byly uzavřeny v **kostele sv. Bartoloměje v Lovčicích**.

V loňském roce bylo uzavřeno 8 sňatků s cizincem.

1x státní občan Německa

4x státní občané Slovenska

1x státní občan Velké Británie

2x státní občan Kamerunu

Ivona Uchytlová
matřička

Inzerce

SLOVO OBČANA

29. prosince 2008

Vážení spoluobčané, milí čtenáři,

není to tak dlouho, co jsem si dovolil vyslovit obavy z narůstající dopravy naším městem ze severu, zvláště ulicí Kozelkovou a Pražskou, těžkou kamionovou dopravou. Bylo mi odpovězeno a s odpovědí pana starosty jsem byl celkem spokojený. Každý soudný člověk musí uznat, že je to skutečně běh na dlouhé trati. Věřil jsem ale, že můj dopis vyvolá skutečné obavy o osud našeho města, o naše děti a potomky, že budeme ostražiti v tomto směru a zvláště naši představitelé města budou konat pro spokojenost našich spoluobčanů a svých volitelů. Bylo před volbami a sliby se nešetřilo. Je po volbách a nechce se věřit! Funkce se dělí na třetiny a poloviny, mzdy samozřejmě také, jen odpovědnost se jaksi vytrácí. Vždyť v době, kdy pár metrů chodníku stojí miliony, musí dravé firmy někdo hlídat, jsou to naše peníze. Nechci domyslet, že je to snad jinak. I ten nejprostší občan ví, že tudy zodpovědná cesta určitě nevede, jen jsme učenliví a řídíme se podle těch nejvyšších a těm se chceme podobat. Jen nevím, zda náš slušný pan starosta mezi těmi vlky vydrží, nebo s nimi bude vyt...?

A teď k věci. V době, kdy jsem psal minulý příspěvek o nástinu nového řešení silnice od Nového Bydžova, jsem si bláhově myslel, že jsem najivka a že když Nový Bydžov má tak velké cíle, mají snad naši představitelé přece jenom nějaké představy do budoucna o narůstající dopravě. S překvapením zjišťuji, že nic jiného neexistuje a nikdo nemá sebemenší tušení, jak toto řešit. Po mně potopa! Na svá vysněná místa jsme se dostali a teď jedinou odpověď, kterou znají je- nejsou peníze, na to nám nikdo nedá, to neprojde! Maximálně se pustíme do Bydžova a vyvoláme trapné pŕtŕky. Je to snad jenom taková hra? Neměli bychom se naopak s Bydžovem spojit a postupovat společně! Těch trapných gest už bylo snad dost.

Na úřední desce jsem si přečetl a byl šokován, že město má v úmyslu se zbavit průjezdní komunikace lesem, velké pomocné, a myslím, i jedinečné páky při prosazování úmyslu vést novou komunikaci na Bydžov skrz tento les a dále k polnímu letišti u Zábědova a k průmyslové zóně Bydžova (vyvěšeno 23. 12. - 12. 1. 2009!!!!). Kdo toto navrhuje, co za tím stojí? Kdo nás k tomu nutí? 15000,- Kč za úklid komunikace od sněhu, když vánoční osvětlení města stojí nepoměrně více? Vážení občané, užijme si lesa, který nám armáda po mnoha letech vrátila! Tak, jak to vidím, brzy bude zase oplocen a určitě ne v původních hranicích, prodáme ho celý a ani nevíme komu! Mají ale podnikatelský záměr!

Možná, že toto je opravdu katastrofický scénář, ale vše nasvědčuje tomu, že ne tak zcela. Když hlas nějakého pisálka je němý, kde jsou hlasy škol, školek, kam chodí naše děti, a kamiony je každodenně ohrožují a představitelé těchto škol se bojí o svá místa a různými propletení jsou svázáni ke svým chleboďárcům, co hlasy rodičů 900 dětí v těchto školách? Čekáme na tragédii? Jsou tu i jiné instituce, banky, obchody, lékaři, policie, továrna, zastávky autobusů, knihovna, městské muzeum Loreta, noví občané bytovek proti Loretě, restaurace, informační středisko-a všude remcající lidé, nespokojení s touto situací! Chopí se někdo tohoto, za naše čtvrtinové a poloviční představitelé, a nebo budou opravdu pracovat na plný úvazek ti, které jsme si zvolili? Bude mít někdo takový elán, jaký měl náš „plnohodnotný starosta“ při dokončování dálnice, která ho tak proslavila při vytlačení kamionů z města, a na předvolebních plakátech to tak připomínal a na jehož vliv tolik spoluobčanů sázelo? Vráť se opět do centra města předešlý neúnosný stav? Plně stojím za pisatelem „slovo zastupitele“ z minulého čísla CHL a i já chci věřit, že naše město a naši spoluobčané si plný pracovní úvazek našich nejvyšších představitelů také plně zaslouží. Na dvou od sebe vzdálených židlích se dobře pracovat prostě nedá.

Pavel Šafránek,
Kozelkova ulice

Odpověď na dopis pana Šafránka

Ačkoliv obsáhlé dilema nad průjezdností automobilů v Kozelkově ulici bylo právě mnou a panem Šafránkem diskutováno v loňských srpnových Chlumeckých listech, musím velmi zavádějící a také stínově nepřátelský dopis našeho občana uvést na pravou míru.

Na volebních plakátech do našeho kraje jsem se pouze neohledbal tím, že se mi podařilo spolupracovat na posunu dálnice okolo našeho města s odkloněním dopravy, ale slíbil jsem, že v iniciativě na další výstavbě dálnice budu pokračovat, což důsledně činím. Jedná se o složitou práci na přípravě zákona o liniových stavbách a o snahu dovést dálnici D 11 k polským hrani-

cím, a také o snahu dokončit rychlostní komunikaci R 35 od Hradce Králové k Olomouci.

Pan Šafránek vidí z celého města pouze „svůj“ problém, protože v Kozelkově ulici bydlí. Zastupitelstvo Chlumce nad Cidlinou dokázalo realizovat a připravit již mnohá náročná opatření, vedoucí ke zklidnění dopravy (odklon kamionů z naší průmyslové zóny bude realizován letos na podzim, omezení nákladní dopravy ve Vrchlického a Nádražní ulici také, pracuje se na odkloněním nákladní dopravy v ulici Palackého, je dokončen dálniční přivaděč k Převýšovu, je rekonstruován kruhový objezd, silnice I. třídy v Pražské ulici a na

Klicperově náměstí má novou konstrukci zamezující ořtřesům okolních domů, většina mezinárodní tranzitní dopravy samozřejmě sviští po dálnici, některé ulice jsou jednosměrné). Přesto Chlumec nad Cidlinou je a také zůstane dopravní křižovatkou ze směrů Hradec Králové - Praha a ze směrů Kolín - Jičín. Přes některé nevýhody - jistě dopravní zatížení to přináší výhodu v tom, že nikdy nebudeme „mrtvé město“, což vítají především obchodníci a živnostníci, tedy není možné vidět situaci pouze černobíle.

Chlumec nad Cidlinou nevede pouze „trapné pŕtŕky“ s Novým Bydžovem, nýbrž vznesl společně s obcí Nepolisy

naprosto zásadní připomínky k projektu Nového Bydžova na zrod logistického centra, který by mohl zhoršit dopravní situaci v Kozelkově ulici. Vývoj situace právě na Královéhradeckém kraji pečlivě sleduji a mohu konstatovat, že již více než půl roku nebyl podán žádný další podnět Nového Bydžova k výstavbě logistického centra. Před osmi měsíci bylo jednáno s projektantem novobydžovského záměru Ing. Prokešem, se kterým jsme právě dojednávali možnost odklonu nákladní dopravy mezi oběma průmyslovými zónami. V současných cenách je ale tento záměr bez výkupů pozemků od desítek vlastníků odhadován na více než 200 milionů korun. Protože Kozelkovou ulici v obou směrech za 24 hodin projede cca 6 000 automobilů, nelze předpokládat, že bychom společně s Novým Bydžovem dokázali v nejbližších letech výrazně ovlivnit orientaci státních nebo krajských finančních prostředků na vybudování této komunikace, protože jsou v současné době budovány obchvaty měst, přes které denně projíždí okolo 20 000 automobilů.

Zastupitelstvo opravdu odsouhlasilo, a to jednomyslně, záměr prodeje zbývajících pozemků a nemovitostí v průmyslové zóně, protože Město ročně na údržbu zbývajících majetku v zóně vynakládá nikoliv 15 000,- Kč, (jak uvádí p. Šafránek), ale statisíce korun na tu nejzákladnější údržbu majetku. Jenom údržba komunikace do zóny za zimu a léto stojí 200 000 korun. V současné době, kdy se nedaří přesvědčit Mi-

nisterstvo spravedlnosti ČR o nutnosti výstavby věznice v budovách bývalého štábu, vidíme další problém v chátrání těchto velkých staveb. Po třech letech nevytápění vnitřních prostor opadávají omítky, zvedají se podlahové krytiny a co horšího, začíná zatékat do pláště střechy. Železniční vlečka nás zatěžuje finančně také, protože její využitelnost není taková, jak jsme si na začátku celého projektu představovali. Mohu však pana Šafránka i ostatní čtenáře ujistit o tom, že v případě prodeje páteřní komunikace v průmyslové zóně bude nabyvatel smluvně zavázán věcným břemenem k průjezdnosti naší průmyslovou zónou pro veřejnost. Čili dlouhodobý záměr odklonění nákladní dopravy mezi Bydžovem a Chlumcem nad Cidlinou tímto vyloučen není. Názory pana Šafránka jsou i v tomto případě účelově laděné tak, abych nejen já jako starosta, ale i celé zastupitelstvo, které jste si zvolili, vypadalo jako stádo hlupáků. Nikomu z našich občanů nebráníme v tom, aby si přišel ověřit osobně informace k nám nebo k našim úředníkům, a teprve poté může soudit dobré nebo špatné kroky našeho zastupitelstva. K tomu vás přímo vyzývám, nechtěl bych, aby se informační zpravodaj Chlumecké listy změnil ve vyřizování osobních účtů ve formě bulvárního plátku, je to dost laciné víno.

V případě prodeje zbytku průmyslové zóny, což se jeví jako absolutní nutnost, Město získá významné finanční prostředky v řádů desítek milionů korun, které obratem můžeme investovat

nejen do zklidnění dopravy, ale i do dokončení silně poškozené a zanedbané infrastruktury města. Čili do místních komunikací, do chodníků, do revitalizace parku Nejsv. Trojice, můžeme dokončit sportoviště u sokolovny a také bychom mohli část finančních prostředků orientovat i na rekonstrukci městského koupaliště. Domnívám se, že právě zde lze objevit veliký rozpor v tvrzení p. Šafránka, že se nestaráme o „hlas lidu“. Nikomu neberu jeho názor, ale pan Šafránek vidí největší problém města v provozu v Kozelkově ulici, zastupitelé však řeší problémy v celém urbanizovaném území města, Lučic a Pamětníka a peněz bylo, je a bude stále málo.

Zastupitelstvo také většinou hlasů schválilo snížení mého úvazku starosty, abych mohl současně pracovat na kraji s tím, že je naopak posílena přítomnost místostarosty na radnici. Tím, že pracuji i na kraji, mohu skutečně hájit také zájmy svého města a mohu svědomitě říci, že tak činím. Výkon funkce starosty, čili manažera Města, nespočívá pouze v otrocké přítomnosti mezi čtyřmi zdmi jeho kanceláře. I v desítkách let minulosti mého starostování jsem spíše neustále pobýval tzv. v terénu. Moje odpověď, jak jsem již zmínil výše, snad uspokojí dotazy pana Šafránka, byť nabývám přesvědčení, že smysl jeho dopisu byl tak trochu účelově jiný než jenom popsání situace v Kozelkově ulici.

S pozdravem

Miroslav Uchytíl
starosta

MASOPUST

je nutno chápat jako dobu od TŘÍ KRÁLŮ (6. ledna) do Poječní středy.

V lidových obyčejích však masopust vrcholil (v nejstarších dobách) v posledních osmi dnech a později v posledních třech dnech tohoto období, to je na tzv. masopustní neděli, masopustní pondělí a úterý. Masopust byla doba veselí, plesů, svateb, zabíjaček a obyčejových zábav v prepestrých regionálních obměnách. Poslední tři masopustní dny se nazývaly ostatky, jinde končiny, fašangy, fašank a nejčastěji prostě masopust. Jako všechny pohyblivé svátky se i masopust kalendářně řídí podle data Velikonoc. Masopustní neděle tedy

může připadnout na dny v období od 1. února do 7. března. (Podle toho, kdy nastává úplněk).

Obyčeje a obřady posledních tří masopustních dnů svým původem úzce souvisely se zemědělským kalendářem našich předků. Jsou tedy svým původem slavnostním zahájením zemědělských polních prací. Pokud jsme uvedli, že byl masopust pohyblivý, bylo i sporné, kdy s polními pracemi začít. (Avšak bylo zase o čem mluvit v hospodách a na bálech.)

Nelze ovšem přehlížet, že tyto projevy lidové slovesnosti vzešly z určitého skutečného kulturně společenského prostředí, jsou věrným obrazem duchovního života našich předků a jeho tradic. Jak je vidno, i dnes rádi přejímáme zbytky masopustních tradic, tradic zabíjaček, koblih a bálů. A proč ne?

AV

Předsednictví České republiky v Radě EU

Dnem 1. ledna 2009 převzala Česká republika na nejbližších šest měsíců předsednictví v Radě Evropské unie a jejích orgánech. Pokusme se v následujících řádcích stručně nastínit a přiblížit, co to znamená a obnáší, i když tento článek vychází v době, kdy ČR už za sebou pomalu bude mít první měsíc v čele Unie.

ČR navazuje na předsednictví Francie a pod naším vedením se bude odvíjet politický a ekonomický vývoj EU v prvním pololetí roku 2009. Přitom ČR je po Slovinsku teprve druhým z nových členských států EU přijatých v letech 2004 a 2007, který čeká tento nelehký úkol, a přiznejme, že k tomu dochází v době, která není zrovna jednoduchá.

ČR se na své předsednictví dlouhou dobu systematicky a pečlivě připravovala. Obecně platí, že pro velké členské země EU je předsednická role spíše rutinní záležitostí, zatímco menší země, k nimž ČR bezesporu patří, se chtějí zviditelnit, takřkajíc „vytáhnout“ a ukázat, že takový náročný úkol také umí zvládnout, i když jejich (především lidský) potenciál je mnohem menší než u velkých států. České předsednictví je spolu s předcházejícím francouzským a následným švédským součástí 18 měsíčního programu tzv. „trojpředsednictví“. Jedná se o společný program, k jehož naplňování dochází od 1. 7. 2008 do 31. 12. 2009, a je možné ho rozdělit do dvou částí. První obsahuje strategický rámec programu, zasazuje ho do širšího kontextu a zabývá se jím zejména z hlediska dlouhodobějších cílů, jež zasahují do období tří po sobě následujících předsednictví. Druhá část představuje program činnosti zahrnující otázky, jejichž řešení se předpokládá během daného osmnáctiměsíčního období.

Kromě plnění předem stanovených cílů musí předsednický stát také operativně řešit nově vzniklé úkoly a situace, které se v průběhu půlročního předsednictví neočekávaně vyskytnou. V období francouzského předsednictví v Radě EU patřil k hlavním událostem tohoto typu, který vyžadoval maximální nasazení předsednické země Unie, ozbroje-

ný konflikt mezi Gruzii a Ruskem v srpnu 2008. Ihned poté se Francie musela od konce září podílet na řešení finanční a ekonomické krize, která sice vznikla v USA, ale dosáhla globálního rozměru. Hektické dny prožila Francie i v závěru svého předsednictví, kdy se během vánočních svátků zabývala řešením izraelsko-palestinského konfliktu v pásmu Gazy. Lze předpokládat, že i v době českého předsednictví se objeví problémy a situace, které bude třeba improvizovaně a okamžitě řešit, a dopředu připravené a naplánované priority budou muset ustoupit poněkud do pozadí. Jedním z takových úkolů bude právě podíl na řešení finanční a ekonomické krize a české předsednictví by mělo koordinovat stanoviska členských států EU před dubnovým summitem skupiny G20 v Londýně. Cílem bude zajistit větší míru spolupráce, informovanosti a pravděpodobně i regulace finančních trhů. Velmi důležitým úkolem bude též řešení situace spojené s osudem ratifikace Lisabonské smlouvy tak, aby Smlouva mohla (podle závěrů Evropské rady z 11. a 12. prosince 2008) vstoupit v platnost do konce roku 2009.

„Evropa bez bariér“

Přestože se české předsednictví bude věnovat celému širokému spektru unijní agendy, zvolilo si zároveň určité oblasti, na něž zaměří zvláštní pozornost. Základním mottem předsednictví ČR je „Evropa bez bariér“. Motto vychází z faktu, že v současné době je základním předpokladem úspěchu schopnost pružně reagovat na nové skutečnosti, avšak většinou tomu brání vnitřní bariéry a administrativní překážky. Při odstraňování bariér by Evropa měla maximálně využívat nejen svůj ekonomický, ale i lidský a kulturní potenciál.

Celkově lze konstatovat, že priority českého předsednictví tvoří 3 základní témata, označovaná jako tzv. „3E“: Ekonomika; Energetika; Evropská unie ve světě.

Ekonomika

Volba této priority vychází ze skutečnosti, že konkurenceschopný hospo-

dářský potenciál je v globalizovaném světě na počátku 21. století předpokladem dalšího ekonomického a sociálního rozvoje a zárukou vnitřní politické a sociální soudržnosti evropské společnosti. Je zároveň podmínkou toho, aby EU byla schopná řešit nově se otevírající problémy ohrožení životního prostředí, i předpokladem nerušeného přístupu k omezeným zdrojům globální ekonomiky. Pokud by ekonomika jednotlivého vnitřního trhu EU a jejích členských států ve světové soutěži dlouhodobě zaostávala, ztrácela by postupně svou schopnost tyto problémy adekvátně řešit.

Za českého předsednictví se bude realizovat Evropský plán hospodářské obnovy, který byl přijat v Bruselu na zasedání Evropské rady v prosinci 2008. Cílem tohoto plánu je podpora poptávky a spotřebitelů, omezení růstu nezaměstnanosti, podpora konkurenceschopnosti, inovací a znalostní ekonomiky. Plán se opírá o finanční podporu v celkové výši cca 1,5 % hrubého domácího produktu EU (tzn. okamžitý rozpočtový impulz ve výši 200 mld. eur, z toho 170 mld. z rozpočtu členských států a 30 mld. z evropských fondů) a prioritní opatření vycházející z Lisabonské strategie.

Základním nástrojem pro řešení problematiky hospodářské konkurenceschopnosti Evropské unie je revidovaná Lisabonská strategie, jako víceletý plán opatření ke zvýšení růstu a zaměstnanosti v EU. Důležitým úkolem českého předsednictví bude příprava nové podoby Lisabonské strategie pro růst a pracovní příležitosti pro období po roce 2010.

Konkurenceschopnost je vždy podmíněna lidskými zdroji – jejich vzděláním, flexibilitou a adaptabilitou vůči novým trendům. ČR se proto zaměří na otázku rozvoje vzdělávání tak, aby poskytovalo všem jednotlivcům možnost získání potřebných dovedností a napomohlo jejich uplatnění na trhu práce. Pozornost je rovněž třeba věnovat odstraňování bariér v oblasti trans-evropských dopravních sítí. Evropské unii významně prospěje i realizace ev-

ropského systému družicové navigace s názvem program Galileo.

Energetika

České předsednictví si uvědomuje, že nejcitlivější součástí evropské konkurenceschopnosti v současné době i ve střednědobé budoucnosti bude energetika a s ní úzce spojené problémy životního prostředí a klimatických změn. Specifikem energetiky je předpokládané napětí mezi rostoucí světovou poptávkou po energiích a zdrojích na straně jedné a jejich omezenou nabídkou na světovém trhu na straně druhé. Projevem tohoto napětí jsou tendence k dlouhodobému růstu světových cen energií.

Energetická bezpečnost je základním předpokladem fungování ekonomiky všech unijních států. Vzhledem k omezeným vlastním zdrojům energie hraje dovoz energie velmi důležitou roli. Cílem EU v této oblasti je dosáhnout větší teritoriální diverzifikace dodavatelů, širšího spektra využívaných zdrojů, posílení obnovitelných zdrojů a skutečně jednotný trh energií v rámci EU, který by umožňoval solidaritu v krizových situacích. Celkově je třeba směřovat ke snižování energetické náročnosti ekonomiky a snížení tlaku energetiky na životní prostředí na evropské i celosvětové úrovni.

Důležitým úkolem českého předsednictví bude snaha o koordinaci plnění jednoho z prioritních úkolů EU v oblasti klimatických změn, které jsou obsaženy v tzv. klimaticko-energetickém balíčku. Hlavním cílem „balíčku“ je snížení emisí skleníkových plynů o 20 % do roku 2020. V průběhu budoucího půlroku by se měla připravit cesta k dosažení širokého mezinárodního konsensu pro zasedání smluvních stran Úmluvy o Kjótském protokolu, které se uskuteční v prosinci 2009 v Kodani.

Evropská unie ve světě

Pokud má Evropská unie splnit očekávání občanů, měla by i nadále v celosvětovém měřítku upevňovat svoji pozici. Tu si Unie získala díky svému významu ve světové ekonomice, stupni zapojení do multilaterálního systému, stabilizačnímu úsilí v oblastech mezinárodních konfliktů i objemu poskytované mezinárodní rozvojové a humanitární pomoci.

Aby EU upevnila svoje mezinárodně-politické postavení, zaměří se české předsednictví na upevnění „transatlantické vazby“. Kvalitní transatlantické vztahy jsou důležitým předpokladem pro efektivní unijní politiku. Význam spolupráce EU a spojenců na druhé straně Atlantiku narůstá především v kontextu řešení celosvětových problémů v oblasti ekonomické, humanitární i životního prostředí. Hlavní událostí pro posílení vzájemného dialogu bude summit EU–USA, který se uskuteční v roce 2009 ve Washingtonu.

V souladu s historickými vazbami i aktuálními výzvami bude významnou prioritou předsednictví posilování spolupráce mezi EU a státy východní Evropy a jižního Kavkazu. České předsednictví podpoří prohlubování Evropské politiky sousedství, a proto bude usilovat o aktivní zavádění tzv. „Východního partnerství“. Region východní Evropy se stal před čtyřmi lety bezprostředním sousedem rozšířené Unie a sdílí s ní několik tisíc kilometrů společné hranice. Je proto ve společném zájmu Unie, aby tento prostor nezůstal na půli cesty směrem k demokracii, upevnění vlády práva a garantování lidských práv. V zájmu EU je, aby východní Evropa dokončila výstavbu tržní ekonomiky, aby se vydala na cestu, která zbaví region otevřených nebo skrytých mezinárodně politických konfliktů, a stala se (při zachování národních a regionálních specifik) po všech stránkách kompatibilní s prostorem dnešní EU.

Významným parterem EU je Rusko, jehož politika vůči zemím východní Evropy značně ovlivňuje i postavení a úspěchy Unie v této oblasti. I když se Rusko na jedné straně s Evropskou unií neshoduje v názorech na vývoj prostoru východní Evropy, situaci v Gruzii nebo na západním Balkánu, na druhé straně má Rusko s EU řadu společných partnerských zájmů: bez spolupráce s Ruskem nebude EU schopna účinně řešit řadu velkých výzev v oblasti energetiky, změny klimatu, bezpečnosti, migrace a dalších.

Na rozdíl od vztahů k východní Evropě, které jsou z hlediska priorit českého předsednictví dlouhodobou záležitostí, aktivity ČR ve vztahu k **západnímu Balkánu** jsou časově naléhavější. Bez postupné integrace zemí západní-

ho Balkánu do EU by zůstal historický proces sjednocení a stabilizace evropského kontinentu neúplný. Důkazem seriózní strategie Unie v tomto regionu by měl být brzký vstup Chorvatska do EU, v okamžiku, kdy budou dokončena přístupová jednání.

Také Turecko patří z dlouhodobého hlediska mezi strategické spojení EU a jeho evropská perspektiva sehrává důležitou roli pro stabilitu celého regionu. ČR bude během svého předsednictví pokračovat v přístupových jednáních s Tureckem, která představují důležitý stimul pro pokračování transformačního procesu země.

Česká republika bude v rámci svých tradic zahraniční politiky dbát na to, aby přístup EU k mezinárodně-politickým problémům byl pevně založen na respektování a podpoře lidských práv a demokracie. Předpokladem efektivního působení EU v této oblasti je vzájemná součinnost již existujících mechanismů a nástrojů a partnerství s nevládními organizacemi, zejména při podpoře obránců lidských práv.

Předsednictví v Radě EU – příležitost ke zviditelnění

Každý předsednický stát má za povinnost v průběhu půl roku předsedat v Bruselu všem formacím jednotlivých orgánů Rady EU. To znamená představení desítek pracovních skupin, na kterých se scházejí experti jednotlivých států, přes dva Výbory stálých zástupců členských zemí při EU (tzv. Coreper I a Coreper II) až po Rady EU na úrovni ministrů.

Také v řadě mezinárodních organizací, kde jsou zastoupeny členské státy EU, bývá zvykem, že Unie prezentuje svoje názory a stanoviska prostřednictvím předsednické země. To znamená, že před zasedáním jednotlivých orgánů dochází ke koordinačním schůzkám členských států, na kterých předsednická země, často za spolupráce zástupců Evropské komise, slaďuje názory členských států a následně prezentuje jednotné stanovisko EU při zasedání dané mezinárodní organizace.

Předsednictví v Radě EU znamená pro každý předsednický stát obrovské vynaložení úsilí v oblasti přípravy. Ta v sobě zahrnuje nejen obsahovou strán-

ku, tzn. vytyčení priorit a cílů, nástrojů k jejich dosažení, ale také stránku organizační a logistickou. Během 6 měsíců pořádá předsednický stát na svém území několik desítek akcí, od výjezdních zasedání expertních pracovních skupin, které běžně zasedají v Bruselu, až po neformální Rady ministrů. Na všech těchto akcích se snaží předsednická země maximálně prezentovat svoje přednosti a přiblížit se zahraničním delegátům. To znamená, že oficiální jednání jsou doplněna kulturními akcemi a ná-

vštěvami národních památek, čímž se snaží hostitelská země seznámit účastníky též se svojí historií a kulturou.

České předsednictví v Radě EU znamená též velkou příležitost, aby ČR mohla prezentovat svůj potenciál a na mezinárodním poli se projevit jako důležitý a důvěryhodný partner. Pokud ČR úspěšně zvládne předsednictví v Radě EU a jejích orgánech v 1. pololetí 2009, bude to znamenat další potvrzení jejího pozitivního vývoje v oblasti ekonomické a společenské, který by ji měl

časem znovu dovést a zařadit mezi nejvyspělejší státy Evropy, kam patřila mezi oběma světovými válkami.

Pozn.: Podrobnější informace, včetně programu předsednictví a základních dokumentů, obsahují oficiální stránky českého předsednictví www.eu2009.cz.

Mgr. Pavel Baldík

vládní rada,
Odbor politik EU,
Ministerstvo zahraničních věcí ČR

Vánoce v Austrálii

Lidé v Austrálii jsou národ, který se umí radovat ze všech výročí a svátků a Vánoce jsou jednou z velkých příležitostí. Zde vrcholí léto, tedy jsou dlouhé dny a krátké noci. V obchodech je příjemná klimatizace, zato v ulicích, parcích a plážích teplota až 30 stupňů, někdy více, někdy méně. Dětem nastávají hlavní prázdniny, které končí začátkem února.

Co je zde krásné v předvánočním čase, jsou shromáždění lidí na různých místech při plážích, u kostela aneb v parcích nazývané Candle Lighting (rozsvěcování svíček). Oznamy o místě a čase konání lze najít v místních novinách. Účastníci přicházejí tak okolo 6. hodiny navečer, přinesou si deky a občerstvení (piknik). Protože je teplé počasí, mají oblečené kraťasy a trička, dámy dekolty. Při hodování sledují připravený program, a když se setmí, rozžehnou ty svíčky a zpívají koledy. Zpívají všichni, protože uspořadatelé rozdali při příchodu texty. Ty Candle Lighting shromáždění, která se konají nedaleko moře, mají neopakovatelnou zvukovou kulisu šumu mořského příboje.

Největší takovéto předvánoční shromáždění se koná v Domain, což je velké prostranství v centru Sydney. Jsou zde krásné a mohutné letité stromy a sejde se tam hodně tisíc návštěvníků. Zajistit si místo, aby člověk něco viděl, je potřebné několik hodin před začátkem. Je tam velká scéna pro orchestr, filharmonický sbor a množství účinkujících. Koledy a písně s vánoční tematikou zpívají přední zpěváci, účinkují také taneční a baletní soubory. Program trvá téměř tři hodiny, a když se setmí, rozsvěcují lidé svíčky a oblohu protínají barevné reflektory a ohňostroj. Ti pohodlnější sledují tento program doma u obrazovky.

24. prosinec je v Austrálii obyčejný všední den, hlavní vánoční svátek je 25. prosinec, Christmas Day, kdy se ráno u ozdobeného stromčku rozdávají dárky. Oběd je slavnostní - různé předkrmy - hlavně rybí, pečený krocan a nejružnější saláty. Vánoční puding, ovoce a zmrzlina doplňují toto menu. Rodiny a přátelé se navštěvují a pod dohledem se prohýbají stoly (podle počtu hostů). Tyto obědy bývají i pod širým nebem. Ti, co upřednostňují obědy s přáteli v restauracích, mají možnost zvolit si z velkého množství, neboť jsou zde zastoupeny v bohaté míře ze všech kontinentů světa.

26. prosinec je zde Boxing Day, také svátek, kdy se začíná významná mezinárodní sportovní událost - závody velkých plachetnic na trase Sydney - Hobart (hlavní město Tasmánie) vzdálené asi 1 600 km. Rezervovat si místo na pozorování je zas potřebné několik hodin před startem. Plachetnice vyplouvají z hlavního přístavu Sydney Harbour na širý oceán.

31. prosinec, tedy Silvestr, se zde jmenuje New Year Eve a slaví se také o půlnoci, kdy kromě bouchání zátek otevírajícího se šampaňského je zde v Sydney velký ohňostroj. Zde na východním pobřeží Austrálie je to o 10 hodin dříve než v Evropě a davy oslavujících lidí jsou shromážděny na pobřežích nespočetných zálivů hlavního přístavu, aby co nejlépe uviděly tento mohutný ohňostroj vystřelovaný z Harbour Bridge (Přístavní most). Protože most má velký oblouk a je hodně široký - má mnohaproudovou vozovku v obou směrech a délku téměř 1 km - máte při dívání dojem, že je ohňostroj rozprostřený po celé obloze. Počasi i kolem půlnoci bývá teplé (okolo 23 stupňů), a tak davy jsou zas oblečeny nalahko, po australském způsobu v kraťasech a tričkách.

V Austrálii žije mnoho různých národností vyznávajících svoje náboženství a zvyky, a tak si tyto Vánoce podle toho přizpůsobují.

Happy New Year 2009

Povídka o vánočce (australsko-americká s českými kořeny)

Moje snacha žijící v Austrálii má dceru Nikolku provdanou v Americe, konkrétně ve Washingtonu DC. V předvánočním čase projevila Niki zájem o pečení vánočky a náhodou měla českou kuchařskou knihu s dobrým receptem po ruce a rady matky z Austrálie. Sehnala potřebné ingredience a zadělala těsto, které dala kynout. Ani po několika hodinách to však nevypadalo na to, že by těsto chtělo kynout. Co s ním, rozhodovali se s manželem, protože v daném stavu by z něho vánočka asi sotva byla. Austrálie už spala, takže další konzultování už nebylo možné. Nakonec toto nevykynuté těsto Niki zabalila do igelitového sáčku a se smutkem vyhodila do odpadkového kontejneru (který slouží jen jejich rodině). Na druhý den si matce při telefonování do Sydney stěžovala, že těsto „nenaskočilo“, a tak že ho vyhodili. Ale

pakliže těsto bylo dobře zabalené a jen v „domácím“ odpadkovém kontejneru, vyslala snacha Niki, aby se přece jen podívala, co se s tím těstem stalo. A co neviděla - těsto krásně nakynuté. A protože ten kontejner je udržován jinak docela v čistotě, těsto vzala. Upečená vánočka překonala všechna očekávání, děti i manžel se nestačili olizovat.

Sydney 25. prosince 2008

M. Hrušková

Znáte tajemství zeleniny?

Zdá se, že se zelenina konečně víc ujala v našich kuchyních, ale víme vždy, jakou kombinaci při vaření zvolit? (Pokud ovšem nejsme školenými kuchaři...) Podívejme se právě teď v zimě - jak nám jednotlivá zelenina - podle zkušeností našich babiček i bylinkářů, může pomoci:

ČESNEK - povzbuzuje chuť k jídlu

- posiluje žaludek, zabraňuje nadýmání.

Vařený v mléce a slazený medem se doporučuje pít při nachlazení.

MRKEV - je účinná proti rachitidě.

Šťáva z mrkve spolu s medem se osvědčuje při léčení dýchacích cest, zklidňuje při zápalu plic a je vhodná i jako prostředek při střevních potížích.

CELER - ve formě čaje je vhodný při nervových slabostech. Celerová polévka posiluje žaludek. Celerová voda je účinná proti tvorbě lupů a posiluje pokožku.

PAŽITKA - obsahuje hodně železa, tím má vliv na tvorbu krve a ovlivňuje i zažívání.

Má vliv na snížení zahlenění plic, přispívá k vylučování moči.

KŘEN - povzbuzuje chuť k jídlu, zabraňuje nadýmání, snižuje horečku, brání různým zánětům.

Křen s medem je vhodný při astmatu a chrapotu.

Kde hledat vitaminy v přírodní formě?

Vitamin A posiluje zrak, ochraňuje sliznici a pokožku.

Obsahuje ho: rybí tuk, mrkev, máslo, vejce, špenát, kapusta, sýry, rajčata, hlávkový salát a meruňky.

Vitamin B1 - zvaný nervový

Obsahuje ho: droždí, hrách, vepřové maso, ovesné vločky, černý chléb.

Vitamin B2 tvoří tkáň.

Obsahuje ho: mléko, obilniny, špenát, zelený hrášek, čerstvé houby, játra.

Vitamin C zahání únavu, zvyšuje odolnost proti infekčním chorobám, zlepšuje hojení ran, pomáhá proti kornatění cév. Obsahuje ho ovoce a zelenina.

Vitamin D pomáhá při stavbě kostry (u dětí), u dospělých zkvalitňuje strukturu kostí, bojuje proti řídnutí kostí, zjednodušeně - stará se o hospodaření těla s vápníkem.

Obsahuje ho: rybí tuk, mořské ryby, mléko, máslo, vejce.

Musíme tedy při vaření přemýšlet, pro koho vaříme. A co víte vy o vitamínech? Napište a vložte do schránky v průchodu MěÚ Chlumec n. C. Rádi zveřejníme.

AV

Cizí slova v češtině

Trh

Jedním z nejfrekventovanějších slov posledních let je výraz **trh**. Když řekneme, že trh všechno vyřeší, nebo naopak, máme na mysli trh jako prostředí, v němž se odehrávají ekonomické procesy jako ve svobodné otevřené společnosti. Prostor, v němž je konkurence, obchod, prostředí, v němž všechno něco stojí, má svou hodnotu vyjádřitelnou penězi. Když ale řekneme, že u nás na náměstí se pořádají trhy, máme na mysli konkrétní prodejní akci se stánky.

Známe ovšem **ještě jeden trh**. Ve vzpírání se tak jmenuje jedna disciplína. Vzpěrač dostává činku nad hlavu prudkým pohybem, kterému se říká trhnutí. Do příbuzenstva vzpěračského trhu patří slova trhat, trhací, thavina, podtrh, trhlina a třeba roztržitý. Všechna pocházejí od praslovanského **trgati** - otírat, škrabat, a to zase z indoevropského kořene **Terg**, který měl původně význam třít. Někteří autoři kdysi dávali trhání do souvislosti s trhy na náměstích. Říkalo se, že na trzích se trhaly například kusy plátna, kterými se platilo.

Trh, který má „neviditelnou ruku“, ani trh na náměstí, však určité s trháním, či roztržitostí nemají jazykové nic společného. Podobné slovo existuje ve všech slovanských jazycích, v některých má stejný význam jako v češtině, v dalších znamená něco jiného. V srbské a chorvatštině je například **trg** náměstí, samozřejmě proto, že tržiště bývala na náměstích.

Podobná slova existují i v blízké příbuzných neslovanských jazycích. Litevské **turgas** a lotyšské **tirgus** znamenají tržiště, albánské **trëgë** je trh. Ze slovanských jazyků si slovo trh půjčili i Finové - ti říkají trhu **turku**, a Švédové, kteří používají slovo **torg**.

Dříve se také uvádělo, že výraz trh mohl vzniknout ze severoitalského místního jména **Tergeste**, což je staré pojmenování dnešního Terstu, italsky Trieste. V Tergeste prý bylo „světové tržiště starých Slovanů“. Ale tato teorie se dnes nevyznává.

Milada Permanová

Doplňovačka

Krátká ulice na pokraji města nese jméno Jaroslava ..., 1846-1929, chlumeckého rodáka, historika, profesora na UK. Rovněž se podílel na důkazu nepravosti Rukopisů.

Jeho vnučka, známá filmová herečka, Nataša ..., si vzala jeho příjmení jako umělecké jméno.

1	T				
2	T				
3	T				
4	T				
5	T				
6	T				
7	T				

1. Kočkovité šelmy
2. Přívlast. zájmeno
3. Úřední oděv soudců
4. Tričko
5. Severský bájný skřítek
6. Dělník v hutích
7. Milovník přírody

Rozluštění na str. 27

LV

CHLUMECKÝ KULTURNÍ KALENDÁŘ

Klicperův dům - rezervace vstupenek
na tel.: 495 426 273

ÚNOR 2009

Klicperův dům - rezervace vstupenek
e-mail: klicperuvdum@chlumecnc.cz

Předprodej vstupenek každý čtvrtek v době od 15.00 do 18.00 hod. nebo před každým představením dle programu

Klicperův dům

5. února Setkání s amatérským filmem
čtvrtek 18.00 hod.

Nejúspěšnější amatérské filmy oceněné na filmových festivalech amatérských filmů v roce 2008 vám představí p. Lubomír Havrda. Budete tak mít jedinečnou možnost vidět unikátní a zajímavé filmy např. o Leoši Janáčkovi, o výrobě unikátní kopie Dáblovy bible (Codex giga), přírodní památce Klamošské lípě, nebo film o tom, jak vzniká animovaný film. Jako host podvečerního setkání se představí pan Jaroslav Nykl, přední český animátor, výtvarník a držitel nejvyšších ocenění z mezinárodních soutěží UNICA. Malý sál

90 minut Vstupné: zdarma Klicperova domu

6. února Česká RAPublika
pátek 19.00 hod.

kino - hudební film ČR
Tři přední čeští rapperi, deset skladeb, deset živých - někdy i živelných filmových situací a v nich výřečná profesorka lingvistiky, oprsklé děti z romského gheta v Karvině, sám zachránce českého jazyka Josef Jungmann, či „všehoschopná“ Hana Hegerová. Vystupují: Oríon, James Cole, Hugo Toxx

87 minut Vstupné: 70,- Kč mládeži přístupný od 15 let

7. února Mach a Šebestová na prázdninách
sobota 17.00 hod. 63 minut

kino - pásmo filmových pohádek pro děti
Vstupné: 25,- Kč

7. února Austrálie
sobota 19.00 hod.

kino - romantické drama USA
Anglická aristokratka Lady Sarah Ashley žije svůj život v prostředí povrchní dokonalosti. Manželství bez lásky a děti ji připravilo o víru ve vše, co kdy mělo smysl. Její tvrdohlavost ji dohání k cestě na druhý konec světa: z Londýna odjíždí do zastrčeného Darwinu uprostřed Austrálie. Hrají: Nicole Kidman, Hugh Jackman, David Wenham, Bryan Brown, Brandon Walters

170 minut Vstupné: 70,- Kč mládeži přístupný titulky

13. února NEBE?
pátek 19.00 hod.

Divadlo Maléhry Brno
Divadelní sezona 2008-2009
Námět, scénář, režie, hrají: Daniela Zbytovská, Barbora Seidlová, Nikola Zbytovská

Vstupné: 260,- Kč

14. února Sněženky a machři po 25 letech
sobota 17.00 hod. 19.00 hod.

kino - nostalgická komedie ČR
Sněženky a machři jdou ve stopách životů hlavních hrdinů v době, která všechno změnila. Jak prošli jejich nástrahami a jaké šrámy to na nich zanechalo? Hrají: Jan Antonín Duchoslav, Michal Suchánek, Václav Kopta, Radoslav Brzobohatý, Veronika Freimanová, Eva Jeníčková, Juliana Johanedis, Jakub Prachař, Petra Lustigová

104 minut Vstupné: 70,- Kč mládeži přístupný

20. února Na správné adrese, Marc Camoletti
pátek 19.00 hod.

Divadelní soubor Klicpera o.s.
Hrají: Radka Pokorná, Zdena Jeníčková, Dagmar Jeřábková, Alena Kvasničková, Petr Pokorný, Josef Komárek, Jaroslav Hlídka, Jan Kopřiva

Vstupné: 80,- Kč

21. února „PROSTOR“ Vernisáž Jany Zimové
sobota 15.00 hod.

Malý sál Klicperova domu

21. února Poustevna, das ist Paradies
sobota 19.00 hod.

kino - dokument ČR
Vítězný film MFDF Jihlava 2007
Film Poustevna objevuje komunitu městečka Dolní Poustevna, které leží v česko-německém pohraničí. Po druhé světové válce byli téměř všichni zdejší obyvatelé přinuceni k odchodu a během následujících padesáti let se do města přestěhovali noví lidé. Přišli sem z nejrozličnějších důvodů ze všech koutů světa a na místě, které ztratilo své kořeny, začali žít nový život.

74 minut Vstupné: 70,- Kč

23. února Brazílie - Amazonka v rytmu samby
pondělí 8.30 hod. 10.00 hod. 11.45 hod.

Výukový program pro žáky ZŠ v rámci projektu Planeta Země 3000
Vstupné: 50,- Kč

25. února Strašidelný mlýn
středa 8.30 hod. 10.00 hod.

Divadlo Julie Jurištové Praha
Původní česká pohádka s písničkami, ve které se setkáte s legračními strašidly Bubulisem a Bobolisem a také s čertem Vilibaldem. Divadelní představení pro MŠ, I. stupeň ZŠ a matky s dětmi

Vstupné: 45,- Kč

27. února Muzikál ze střední 3: Maturitní ročník
pátek 19.00 hod.

kino - rodinný/muzikál/komedie
Film nám ukazuje studentské „mazáky“ v okamžiku, kde se vyrovnávají s faktem, že se jejich cesty rozejdou, protože každý z nich směřuje na jinou univerzitu. V českém znění: Michal Hruška, Ivana Korolová, Klára Šumanová, K. Hádek, J. Maxián, E. Burkert Nezvalová, H. Vágnerová, K. Jandová, M. Štěpán

112 minut Vstupné: 70,- Kč mládeži přístupný

28. února Mikeš
sobota 17.00 hod. 71 minut

kino - pásmo filmových pohádek pro děti
Vstupné: 25,- Kč

28. února Čtvery Vánoce
sobota 19.00 hod.

kino - komedie USA
Nikdo si neužívá Vánoce víc než Brad a Kate. Každý rok se tento šťastně nesezdaný pár ze San Franciska vydá na dovolenou do nějakého exotického letoviska, kde si při usrkávání margarity u bazénu oba užívají vědomí, že se jim opět podařilo vyhnout chaosu a „po-hostinnosti“ svého početného příbuzenstva. Hrají: Vince Vaughn, Reese Witherspoon, Robert Duvall, Jon Favreau, Mary Steenburgen

89 minut Vstupné: 70,- Kč mládeži přístupný titulky od 12 let

Hudební klub - Říhův dům

6. února MOGUL
pátek 21.00 hod.

Vstupné: 60,- Kč

7. února CZ HITY
sobota 21.00 hod.

Vstupné: zdarma

20. února CZ HITY
pátek 21.00 hod.

Vstupné: zdarma

21. února RIMORTIS
sobota 21.00 hod.

Vstupné: 50,- Kč

BAR-BUCHA,
kavárna s dětským koutkem**15. února Valentýnská párty**
neděle 14.00-17.00 hod.

disko pro děti, soutěže

22. února Maškarní disko s žabkou Katkou
neděle 14.00-17.00 hod.

soutěže, balónky

Městské kulturní středisko
Klicperův dům
uvádíNEBE?
Divadlo Maléhry Brno

Dámská jízda. Chlapi, pozor, jedu je dost!

Autorské představení inspirované vyprávěním a skutečnými příběhy žen kolem nás. V příběhu učitelky Marušky, herečky Simony a kadeřnice Ilči dochází ke konfliktům díky odlišnému vidění světa a postojům k mužům. Děj se odehrává tam, kde se ocitáme po smrti.



Námět, scénář, režie, hrají: Daniela Zbytovská, Barbora Seidlová, Nikola Zbytovská
Spolupráce na scénáři: Roman Lola Kašparovský

13. února 2009 - pátek od 19.00 hod.
Vstupné: 260,- Kč

Předprodej vstupenek: pokladna Klicperova domu, každý čtvrtek v době od 15.00 - 18.00 hod., nebo před každým představením dle programu

Marcela Přerovská
MěKS Klicperův dům

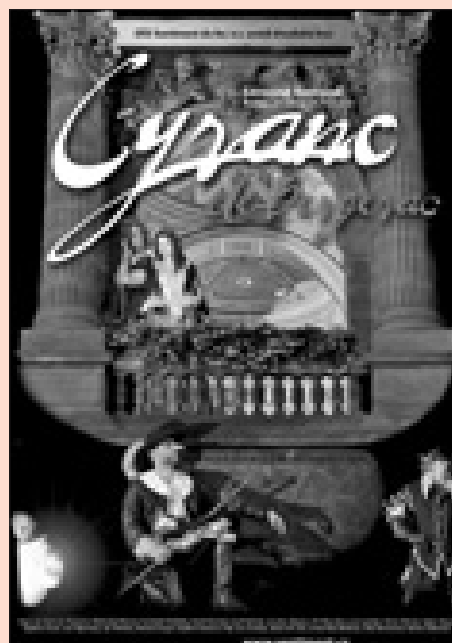
Městské kulturní středisko
Klicperův dům
uvádí

Cyrano z Bergeracu Edmond Rostand

Divadelní a šermířská společnost
Sentiment du fer Praha

27. března 2009 - pátek od 19.00 hod.

Vstupné: 260,- Kč



Předprodej vstupenek: pokladna Klicperova domu,
každý čtvrtek v době od 15.00 - 18.00 hod.,
nebo před každým představením dle programu

Klicperův dům bilancuje

Vážení občané a návštěvníci Klicperova domu,

dovolte mi, aby vám touto cestou poděkovala za přízeň, kterou věnujete Klicperovu domu v podobě velké návštěvnosti a předložila vám několik informací.

Klicperův dům v roce 2008 uvedl 84 filmových představení s návštěvností 3 378 diváků, 45 divadelních a koncertních představení, včetně představení pro MŠ, ZŠ a představení ZUŠ, která navštívilo 7 588 diváků. V rámci 61. ročníku amatérské divadelní přehlídky „Klicperův Chlumec“ bylo sehráno celkem 13 představení, z toho 6 večerních pro dospělé diváky, a v rámci akce „Klicperův Chlumec dětem“ bylo sehráno 7 představení s celkovou návštěvností 2 576 diváků.

Všechna výše citovaná čísla jsou důkazem toho, že se o kulturní dění v našem městě zajímáte a pro mne je to další impulz k tomu, abych udržela kvalitu pořadů a snažila se o co nejrozsáhlejší nabídku, tak aby byl spokojen každý návštěvník, který překročí práh našeho divadla.

Pro letošní rok jsou pro vás připravena další představení v rámci Divadelní sezony 2008-2009 a jejich nabídku najdete na webových stránkách města. V jednání je koncert rodáků Chlumce nad Cidlinou, který bude realizován v červnu 2009. V září k nám zavítá Hudební divadlo Karlín s operetou „Na ty louce zelený“, kde vystoupí p. Josef Zima. Začátek předprodeje vstupenek na toto představení bude v květnu a budu vás o něm včas informovat.

Ve spolupráci s Divadelním souborem Klicpera o.s. již teď připravujeme 62. ročník Klicperova Chlumce a souběžně s tímto pracuji na třetí divadelní sezoně.

Vážení diváci,

do roku 2009 vám přeji hodně zdraví, rodinnou a životní pohodu a v neposlední řadě spoustu krásných divadelních zážitků.

Marcela Přerovská
MěKS Klicperův dům

Zimní odezva na letní výlet

V květnu loňského roku za mnou do Lorety přišla Jana Tichá s tím, že organizuje program pro skupinu turistů z České Skalice. Mimo jiné měla v plánu s nimi navštívit i muzeum. To mě samozřejmě potěšilo a ráda jsem souhlasila. Horší už to bylo s další prosbou, abych se na prohlídku převlékla za Boženu Němcovou. Moc se mi do toho nechtělo, ale když Jana naléhala, souhlasila jsem. Nakonec to bude jen uvnitř muzea, říkala jsem si, a nikdo mne nebude podezírat z exhibicionismu. To jsem ještě netušila, že hned po zájezdu ze Skalice dorazí školka z Chlumce a já už nebudu mít čas se převléknout a přechesat. Ale i to už jsem dávno rozdýchala i spolu s mou dcerou, která s dětmi také dorazila a chvíli váhala, kdo vlastně jsem.



V den D, kterým byl desátý červen, jsem se už v přestrojení posadila na lavičku a čekala ohlášený zájezd. Když představení, tak se všim všudy. A tak, když návštěvníci posloží až na okraj nádvoří, zvedla jsem se a napříč nádvořím

jim šla v ústřety se slovy: „Á, moji milí z České Skalice, to jsem ráda, že vás vidím!“ Po prvním šoku zavládlo nadšení, a tak jsme se vydali na prohlídku expozice.

Bylo to milé setkání, ale už bylo v mé mysli zasunuto a překryto dalšími zážitky. Vzpomínky na ně mě oživil až dopis, který jsem před nedávnem našla pod vraty Lorety. O jeho obsah a přiložené obrázky se s čtenáři Chlumeckých listů tímto dělím a Janě děkuji, bez ní by nebylo o čem psát.

Helena Krátká

Společnost Boženy Němcové

Paní
HELENA KRÁTKÁ
řed. Muzea LORETA
Chlumec n/C

Vážená paní Krátká,

uplynulo půl roku od našeho setkání, které se zapsalo do našich myslí a stále v nás vyvolává krásné vzpomínky na turistickou procházku za historií vašeho města Chlumce n/C.

Dala jste nám znát, jak velkou jste příznivkyní spisovatelky Boženy Němcové. Navrhla jsem Vám čestné členství v SBN a potěšilo Vás to.

Na jednání valné hromady 9. 12. 2008 jsem dala návrh a byl jednomyslně schválen. Přikládám Vaše jmenování i s obrázky nejen pro Vás, ale i pro Janu Tichou, která se stala kouzelníci celého dne. Bylo nám s ní dobře.

Oběma Vám ještě jednou děkujeme a rádi Vás u nás přivítáme.

DO NOVÉHO ROKU HODNĚ ZDRAVÍ A HODNĚ NÁVŠTĚVNÍKŮ V LORETĚ.

S pozdravem

Libuše Matějková - předs. SBN

ZAJÍMAVOSTI Z MUZEA

Loňský rok, těsně před Vánocemi, v týdnu od 15.-19. 12. 2008, proběhla v muzeu první výstava v jeho novodobé historii s názvem „VŮNĚ VÁNOC“. Už při její instalaci bylo zřejmé, jak výstižný to byl název. Celé muzeum totiž provoněla sladká vůně perníku.

O svoje umění se s návštěvníky rozdělila milá, mladá a krásná paní **EVA ČIHULKOVÁ** z Nového Města nad Cidlinou. Perníčky peče pro radost a proto, aby s nimi potěšila i ostatní. A není jich málo. Jen na výstavu v muzeu se přišlo podívat 510 návštěvníků. A bylo se opravdu na co koukat.

K vidění tu byl celý perníkový betlém, saně tažené soby, tři perníkové chaloupky, „zasněžený“ smrček, koníci, ryby, zvony, hvězdičky, srdíčka a další klasické tvary. Všechny perníčky byly krásně zdobeny bílou cukrovou polevou. Největší obdiv, kupodivu i mužských návštěvníků, vzbuzovalo zdobení navozující iluzi krajky. Jemné, přesné, nádherné! Kdo přišel, nelitoval.

Výstava byla doplněna aranžovanými květinami a vánočními svícny paní Vrzáňové. I když vše bylo jen ke koukání, přece jen si spousta dětských návštěvníků odnesla pro radost dárek v podobě malého červeného jablíčka. Plnou krabici jich pro tento účel přinesla paní Křepelová.

Nakonec chci všem výše jmenovaným ještě jednou poděkovat za sebe i za všechny potěšené návštěvníky.

Helena Krátká

Inzerce

Galavečer taneční skupiny SHE-POT a zároveň naše 125. vystoupení

Je 12. 12. 2008, 19.00 hodin a právě začíná GALAVEČER TANEČNÍ SKUPINY SHE-POT, který je zároveň velkou oslavou ku příležitosti již třetích narozenin.

Sokolovna je nazdobená, všude jsou veselé balonky a nápisy jmen účinkujících skupin, v sále je doslova nabitá, počítáme četnost na 400 hostů.

Těšíme se, až zazní první melodie úvodního tance, kdy předvedeme nové kostýmy plné barev, třpytu, třásní, a velice živou choreografii.

Světla, hudba a nás jedenáct tanečnic doslova připlouvá na parket - **Jana Karlíková, Kateřina Surová, Mariana Surová, Šárka Pilařová, Diana Vídeňská, Jana Tučková, Andrea Tučková, Věra Applová, Kateřina Panochová, Lucie Bráborcová, Karolína Zborníková**. Následuje otevření sektu a slavnostní připítek, ke kterému nás a všechny hosty vyzývá **Lukáš Kobrle, moderátor Rádía OK**, který slovem provází celý večer.

V průběhu večera jsme choreografií předvedly celkem šestnáct v deseti vstupech a sedmi kostýmech. Přesto jsme měly obrovskou chuť do tancování a to právě díky skvělému publiku, které všechny účinkující podporovalo až do závěrečného vystoupení, kterým jsme cca v 23.00 hodin ukončily pestrý program, a všichni pokračovali ve volné zábavě s kapelou Melodybrass a Divokej bent.

Na tento večer jsme se opravdu těšily. Je to již dva roky, co jsme pořádaly oslavu našeho prvního výročí v prostorách Říhova domu, kam jsme se tenkrát ještě všichni vešli ☺.

Na tomto třetím výročí jsme v programu představily i řadu našich kamarádů a známých, se kterými jsme se v průběhu našich tanečních vstupů na různých akcích setkaly. „Showbusiness“ je v podstatě taková velká rodina a jak se zpívá v jedné písničce, ten umí to a ten zas tohle a všichni dohromady uděláme moc, tak takto vznikl tento zábavný slavnostní večer.

K účinkujícím patřila partička **Párty Band**, naši staří známí ze ZUŠ, se kterými vystupujeme na příležitostných akcích. Swingový orchestr **Melodybrass**, s kterým se vidáme častěji, a to při společných vystoupeních v divadelní hře Sugar, která se již hraje více jak 2 roky. Děkujeme za účast **DS Klicpera**, za které vystoupil s malým divadelním přispěvkem Petr Pokorný.

K našim nejbližším patří **taneční skupina DUP-POT**, veselá partička skvělých dam, kterým energie určitě nechybí. Dále jsou to **Olešnické mažoretky**, kterým děkujeme za možnost společné choreografie a účasti na Mistrovství České republiky v kategorii Show group. Gratulujeme k velkým úspěchům a přejeme jim mnoho štěstí na mistrovství světa.

Velký aplaus také patřil travesti show **skupiny H*U*-K*O*T** a taneční skupině **B-boys** s jejich break dance, který patří k nejnáročnějším tanečním stylům. Frontmana B-boys Vojtu Koutníka jste mohli vidět v mnoha televizních programech (Sauna, Miss České republiky a další). K nejvzácnějším hostům našeho večera patřili a zároveň náš trumf

pro diváky byli **Mistři světa v electricboogie**, kteří předvedli „The Robots show“, do které dokonce zapojili i publikum. A to jsme ještě netušily, že nás, Shepotandy, čeká o půlnoci největší překvapení. **Fun club** opět nezklamal. Originální a nezapomenutelný dárek, který nás opravdu zaskočil, byl ... nefalšovaný pánský striptýz ☺.

Upřímně děkujeme všem účinkujícím, lidem, kteří nás podpořili a podporují, fun klubu za dárek ☺, paní Janě Tučkové za kostýmy, Vojtovi Bereščákovi a Otmaru Petyniakovi za zdokumentování našeho večera na DVD, Pavlu Tučkovi za webové stránky a v neposlední řadě Pavlu Hamplovi, který nám zajistil nepostradatelný zvuk a osvětlení.

Sponzory večera byli pan Bareš - Stavoka Kosice, Ilona Suchánková, Petr Pokorný a firma Dätwyler Rubber z Nového Bydžova.

Poděkování také patří organizačnímu týmu - Radce Suchochlebové, Tomáši Hrabíkovi a Tomáši Filipovi. Rodičům a partnerům děkujeme za trpělivost a podporu, která je u takto časové náročného koníčku nepostradatelná.

S vámi čtenáři se uvidíme na plesech. A co jiného vám taneční skupina do nového roku může přát, než ROZTANČENÝ ROK 2009!!!!

taneční skupina SHE-POT

SHE-POT slavil 3. narozeniny

Je podvečer, 12. prosince 2008, venku počasí, že bys psa nevyhnal, ale děvčatům ze SHE-POTU se podařilo zvednout z gaučů a křesel z příjemného tepla domovů několik stovek lidí, kteří mohli páteční večer trávit po svém - třeba sledovat další díl oblíbeného seriálu Nemocnice na kraji města, nebo jen tak odpočívat.

Nabitá sokolovna mě překvapila i velmi příjemnou a vkusnou výzdobou sálu - skoro nechápu, jak se holkám podařilo z jindy tak neútulného sálu vykouzlit tohle! Klobouk dolů!!! Ale proč tohle všechno? Taneční skupina SHE-POT slavila své 3. narozeniny. A oslavenkyně to skutečně pojaly ve velkém stylu. Už úvodní jižanské rytmy prozradily, že podívaná dnes bude velkolepá. „Šepotandy“ předvedly v průběhu celého večera řadu sólových vystoupení, ale zatančily si i s některými svými hosty. K datu oslavy - tedy k 12. 12. 2008 mají za sebou 125 vystoupení, 47 v muzikálu Sugar.

Gratulantů a hostů byla celá řada. Některé z nich u nás v Chlumci důvěrně známe, ale objevila se i větší či menší překvapení. Na prvním místě musíme mezi gratulanty jmenovat „starší sestry“ SHE-POTU - oblíbený DUP-POT, který jako vždy nezklamal. I když děvčatům už není dvacet a ně-

kteří jsou i babičky, vše zvládly na výbornou a mnohé mladší ročníky by jim mohly závidět jejich šarm, švih a smysl pro rytmus a humor. Zkrátka jejich nasazení bylo úchvatné! Dále vystoupily nám také velmi dobře známé Olešnické mažoretky - skupina Strípky. Jejich společné vystoupení s oběma výše jmenovanými skupinami na hudbu z filmu Limonádový Joe diváky nadchlo. Jako další gratulanti přišli Klicperáci, s kterými oslavenkyně vytvořily v divácký velmi úspěšným muzikálu SUGAR, který už měl, jak jsem zmínila, 47 repríz a při kterém je vidělo téměř 10 tisíc diváků, jednotný tým. Představili se i mistři světa v break dance a dvojnásobní mistři světa v hip-hopu. Mezi gratulanty se objevila i dvě hudební tělesa - PARTY BAND a Melodybrass. Velmi překvapili Novoměstáci - skupina HUKOT. Jejich program byl velkolepý a někteří jeho protagonisté velmi překvapili. Myslím, že některé skupiny, které provozují travesty show, by zde mohly čerpat inspiraci.

A tak večer příjemně utíkal a víc než tříhodinový program se chýlit ke konci. Po jeho skončení hrál k tanci a poslechu již zmíněný band Melodybrass se svými zpěváky.

A co říci závěrem? Oslava se vydařila. A co přát oslavenkyním? Ať se jim stále daří, ať mají stále skvělé nápady, hbité nožky i krásná těla, ať jim vydrží jejich parta a ať mají stále tolik příznivců jako nyní. Díky moc za hezký večer.

Mgr. Milena Komárková

Inzerce

Taneční 2008

Několika snímky pana Antonína Fibigra se vracíme k loňskému ročníku kurzu tance a společenské výchovy, který již devátým rokem zde v Chlumci vedeme a jehož tradičním pořadatelem je místní Tělocvičná jednota Sokol.

Poslední srpnovou sobotu zaplnilo sál chlumecké sokolovny na osm desítek mladých lidí, kteří s napětím očekávali nové informace o společenském chování a hned v úvodní hodině si vyzkoušeli své první taneční kroky a otočky.

Samozřejmě, že zpočátku všem nešly první kroky správně, ale všichni se velmi snažili. Neustálým procvičováním a plněním se naučili i ty nejobtížnější figury a tance. Velmi rychle zvládli např. waltz, polku, chachu a jive, ale i některé taneční novinky.

Během těchto tanečních jsme byli svědky tří prodloužených, vždy s nějakým podtextem. Jedna byla „Jablíčková“, druhá „Maškami v bačkorách“ a třetí „Mikulášská“, kde došlo opět k jedné změně. Místo volby Miss tanečních se konalo finále absolventů kurzu ve společenském tanci. Soutěžilo se ve čtyřech tancích - waltz, polka, chacha a jive. Všechny páry braly soutěž velmi vážně, bojovaly se zaujetím a bylo vidět, že si tanec opravdu užívají, i když to neměly jednoduché. Porota sledovala každý jejich krok, držení těla, figury i jejich celkový projev. Pozadu nezůstávalo ani obecenstvo, které nadšeně fandilo všem párům. Do finále se po předkolech probíjelo 7 tanečních párů. První místo obsadil taneční pár Aneta Petrovická, Petr Hanzl, na druhém místě se po velkém boji umístili Tereza Brzková, Martin Panchartek a třetí místo patřilo Kateřině Jechové a Radku Hladíkovi.

Všechny soutěžící páry i některé páry, které se soutěže neúčastnily, se přihlásily do II. ročníku taneční soutěže „O Chlumecký střevíc“, konané 10. ledna 2009 v chlumecké sokolovně. S průběhem a výsledky této soutěže vás seznámíme v únorovém čísle Chlumeckých listů.

Všechno krásné jednou končí, a tak i tento kurz tance a společenské výchovy byl zakončen prvním plesem absolventů tanečních „Věnečkem“, který se ve zcela zaplněné sokolovně konal 6. prosince.

Je znát, že zájem o společenský tanec stále stoupá, neboť na tanečním parketu bylo živo až do jedné hodiny v noci, kdy „Věneček“ skončil. Všichni absolventi kurzu, i přítomní hosté z řad rodičů, prarodičů a tancechtivé veřejnosti si dobře zatančili a prožili tak příjemný večer, na který budou dlouho a rádi vzpomínat.

Květa a Josef Prouzovi, taneční mistři



... A v zádech měli smrt

To je název knihy chlumeckého rodáka Karla Richtra, která se zásluhou nakladatelství Naše vojsko před Vánocemi objevila na knihkupeckých pultech. Je věnována válečným osudům podplukovníka Ludvíka Svobody v polské a sovětské emigraci a současně i osudům jeho rodiny, která se doma, v Kroměříži zapojila do ukrývání a podpory činnosti parašutistů výsadku S-1. Sedmnáctiletý syn Mirek byl zatčen a umučen v nacistickém koncentračním táboře, matka s dcerou Zoe se s pomocí statečných a obětavých vlastenců skrývaly až do konce války před gestapem, které po nich usilovně pátralo. Tato kniha je nově zpracovanou, obsáhle doplněnou verzí poutavé literární rekonstrukce dramatického příběhu, který v prvním vydání vyšel již zhruba před dvaceti lety. Děj je zasazen do širokých souvislostí s donedávna utajovanými nebo neznámými fakty, odhalujícími pravdu o vzniku a existenci Východní skupiny československé armády v SSSR pod velením podplukovníka, později plukovníka a generála Ludvíka Svobody a jeho statečné ženy Ireny, syna Miroslava a dcery Zoe. Polistopadové zpřístupnění tajných archivů a demokratické poměry autorovi umožnily zevrubně doplnit a prohloubit vylíčení událostí,

poprvé zpracovaných a vydaných pod názvem Výsadek S-1. Přečtěme si pár řádků ze závěrečné kapitoly:

„Jak se fronta přibližovala k Džbánicím, lidé se začali starat o záchranu svého majetku i života. Počítali s řaděním ustupujících německých vojsk. Ukrývali cennosti a hloubili v zahradách sklípky, do nichž by se mohli uchýlit v případě nebezpečí. Také rodina Černých si pod kůlnou zbudovala úkryt se zpevněným stropem. Koncem dubna se do domu přistěhovala i jejich starší tetička a strýček z Brna, kde se očekávaly urputné boje o město.

Jižní Moravu v rámci své bratislavsko-brněnské operace osvobozovala sovětská 2. armáda maršála Malinovského. Neměla nejlepší pověst. Její jednotky prý tvořili z valné části propuštění kriminálníci, kteří se na osvobozeném území dopouštěli násilností, před jakými 28. března 1945 na slavnostním obědě v Kremlu na počest prezidenta Beneše varoval generalisimus J. V. Stalin. V přípitku mluvil o Rudé armádě bez příkras. „Vstoupila do Československa,“ pravil, „a teď ji Čechoslováci budou mít příležitost lépe poznat. Poznají i její nedostatky. Její vojáci prošli v bojích cestu od Stalingradu až k branám Berlína. Neprošli tuto cestu jako turisté,

prošli ji v palbě a porazili i Němce. Myslí si, že jsou hrdinové... Čím jsou lidé méně kulturní, tím více si to myslí. Pokládají se za hrdiny a myslí si, že si mohou dovolit všechno. Myslí si, že jim všechno projde, protože jsou hrdinové. Prošli v nepřátelské palbě dlouhou a těžkou cestu a každý z nich myslí, že zítra ho možná srazí nepřátelská kulka. A tak se Tito vojáci často dopouštějí nepřístojností, znásilňují děvčata.“ Stalin pozvedl číši: „Chtěl bych, aby si Čechoslováci Rudou armádu příliš neidealizovali, aby potom nebyli zklamáni. Zvedám pohár na to, aby Čechoslováci pochopili vojáky Rudé armády a aby jim odpouštěli.“

Čechoslováci v opojném nadšení z osvobození rudoarmějcům leccos odpouštěli. Kromě těch, kteří byli jejich násilnostmi postiženi. Kdo mohl chtít po patnáctileté půvabné dívce Květě Fialové, pozdější významné herečce, kterou několik otrlých vojáků Malinovského armády s pistolemi u její hlavy brutálně znásilnilo, aby si tento děsivý zážitek vyrvala z paměti? Dodnes nedokázala odpustit.

Stalin na zmíněném banketu řekl ještě něco: „My, noví slavjanofilové, jsme komunisté, chcete-li bolševici. O nás se soudí, že chceme zavést všude sovětský řád. Tak tomu není... My chceme, aby každý národ měl takový řád, jaký si zaslouží. My se nechystáme zavádět v Československu sovětský řád.“ Obrátil se k Benešovi: „Tady pan Beneš o tom pravděpodobně pochybuje. Na to má právo. Ale já chci, aby Čechoslováci pochopili, že mluvím upřímně a že říkám to, co si myslím.“

Většina Čechoslováků jeho slovům tehdy věřila. Patrně i generál Ludvík Svoboda. Teprve postupující čas měl českému a slovenskému národu postupně odhalit rozpor mezi Stalinovými slovy a činy. Dnes už víme bezpečně, že Stalin lhal... Koncem dubna 1945 už vzdálené hřmání dělostřelby doléhalo i do Džbánic. Na nočním nebi bylo na východním obzoru vidět nejasnou záři. Čím dál častěji nad vesnicí přelétávala průzkumná letadla s rudými hvězdami na křídlech. Právě v té době byl Svobodovým tajnými cestami doručen otcův dopis. Seděla zrovna v úkrytu

a četly si ho pro povzbuzení už bůhví pokolikáté. Slzy dojetí se jim hrnuly z očí. Je to možné, že jsme se dočkaly?... „Sám jsem zdrav a šťasten jako každý dobrý Čechoslovák, že naše republika bude opět svobodná. Bude lepší, než byla. Bude slovanská...“ V této části dopisu Ludvík Svoboda nechal zaznít svou čistou nadšeneckou víru, že se touto válkou, jíž se zúčastnil jako velitel československého vojska v SSSR a nyní jako hlavní velitel československé armády bojující po boku armády sovětské, kýženým vítězstvím nad hitlerovským Německem podařilo obnovit Československou republiku (i když se ztrátou Podkarpatské Rusi) a spojnictvím se Sovětským svazem pro ni vytvořit takové vnější podmínky, aby ji už nikdy nemohl ohrožovat a nakonec zničit a podmanit žádný nepřítel, jakým bylo v roce 1938 a 1939 Německo a Maďarsko. V dopise je vysloveno jeho horoucí přesvědčení, které ovšem budoucí čas podrobí nemilosrdné zkoušce za okolností, kterých se někteří představitelé československého odboje již tehdy předem obávali, které však Ludvík Svoboda ani většina účastníků boje za svobodu českého a slovenského národa netušili. „Naším nejlepším přítelem a spojencem bude Sovětské Rusko, které nás nikdy nezdadlo a neopustilo. Jeho zásluhou vrací se nám svoboda a zachránil se život našemu národu.“ (Teprve dnes si čtenář těchto řádků, který už ví, co tehdy nevěděl jejich pisatel ani nikdo jiný, kdo neměl přístup k tajným archivům a pečlivě zamlčovaným informacím, uvědomí jejich neplatnost: Molotovův podpis na sovětsko-německém paktu v srpnu 1939 a společný, předem dohodnutý útok Wehrmachtu i Rudé armády na Polsko, které nakonec podpořilo náš odboj, byly uznáním právoplatnosti německé agrese a schválením rozbití Československa i začlenění Česka do Velkoněmecké říše. Tehdy nás, a nejenom nás Sovětské Rusko zradilo a opustilo. Nebýt věrolomného německého vpádu, který je donutil vstoupit do války, sotva by mohli Češi a československy smýšlející Slovinci od něj očekávat svobodu a záchranu, když sám Stalin při podpisu paktu ujistil Ribbentropa, že Sovětský svaz své smlouvy dodržuje. Ano, český národ Sovětům vděčil a vděčí za záchranu před naprostou německou genocidou. Ale svobo-

da, jak se záhy mělo nečekaně ukázat, byla daní, kterou za tuto záchranu bude muset zaplatit.) Náznakem byla již v roce 1944 sovětská inscenace „všelidového hnutí“ na Podkarpatské Rusi za odtržení od ČSR, poté zatýkání československých občanů ruského původu a jejich odvlékání do sovětských gulagů ihned po příchodu Rudé armády na československé území, zasahování Sověty řízených partyzánských velitelství do ustanovování národních výborů v jednotlivých místech, povolání představitelů československé vlády do Moskvy, kde jim byl důtklivě sdělen pokyn k odvolání účasti na Marshallově plánu, zmaření realizace Gottwaldovy koncepce československé demokratické cesty k socialismu důrazným požadavkem Kominformy, která nahradila Kominternu, k urychlení převzetí moci v Československu a nahrazení systému okleštěné parlamentní demokracie na bázi Národní fronty režimem diktatury proletariátu sovětského typu, vnučený příchod sovětských poradců a jimi iniciované inscenace hrdelních procesů a konečně vojenský zákrok proti pokusu o ozdravnou reformu socialistického systému v Československu, spojený s okupací země, mocenským pučem proti legálnímu státnímu a stranickému vedení a nastolení normalizačního režimu plně poplatného Moskvě.

Celý tento složitý proces sovětizace Československa se netušeně obrazí i v životních osudech generála Svobody. Na prahu padesátých let, dva roky po komunistickém převratu, se ocitne v nemilosti. Bude sesazen z funkce ministra národní obrany, krátkou dobu dokonce vězněn a vyšetřován, neboť záměrem inscenátorů procesů bude kromě generála Píky a dalších představitelů armády odsoudit jako velezrádce i generála Svobodu. Nakonec se tento krok neshledá účelným a legendární velitel východní armády bude pouze propuštěn z funkce, kterou převezme Gottwaldův zeť JUDr. Alexej Čepička (jenž se nedlouho předtím neúspěšně pokusí vetřít do rodiny Svobodových jako nápadník jejich dcery). Z hrdiny odboje se stane účetní Jednotného zemědělského družstva v rodném Hrozatíně na Horácku. Předstíraně nevědomá otázka, kterou při záměrné návštěvě Prahy položí československým stranic- kým mocipánům Nikita Chruščov „Gdě

moj staryj vojennyj drug Ludvik Svoboda?“ zapůsobí, že se nakvap za vládní peníze bude šít generálská uniforma a hrozatínský družstevník bude odvezen tatraplánem do hlavního města, aby mohl být představen vznešenému sovětskému hostu. Nabízenou vysokou státní funkcí Ludvík Svoboda odmítne slovy: „Dokud se bude dělat politika represí, nemohu.“ Bude jmenován prozatím alespoň velitelem Vojenské akademie, aby se nezdálo, že komunistická vláda nedbá dokonce ani zásluh hrdinů východního odboje, když neuznává a persekvuje šmahem legionáře a účastníky odboje západního...“ Obraťme pár listů na poslední stránku: „Auta přijela do osady Podivín. Vysněné setkání se odehrálo v rozkvetlé zahradě mlynáře Baunera. Generálovi proběhlo hlavou, jak asi vypadají, co všechno chuděry musely přetrpět. A už je spatřil. Bože, to je Zoe! Jak vyrostla. Z třináctiletého děvčete, které měl celou válku před očima, se stala... mladá žena. Zrychlil krok a usmíval se na obě už z dálky. I ony mu spěchaly vstříc. Hleděli si upřeně do tváří. Válka všem třem ukradla šest let života. Spočinuli si v náručí. Manžel se ženou, otec s dcerou. Nemluví, nemohli... Srdce jim vzrušeně bila, hrdla byla sevřena dojetím. Oči se jim zalily vláhou. I generálovi se zpod víček skutálely dva tři korálky slz. Všichni tři věděli, že je čeká ještě těžký, přetěžký rozhovor o tom čtvrtém, který v okamžiku šťastného shledání každému z nich provdžky nenahraditelně chyběl. Věděli, že o tom budou muset hovořit, ale nikdo z nich v tomto okamžiku neměl ještě dost sil, aby řekl nahlas, nač všichni mysleli...“

-Red-

Životní moudra

✚ Škoda, že ti nejsdílnější lidé toho nikdy příliš mnoho nevědí.

Milan Růžička

✚ Trpělivým čekáním se nikam nedostaneme, jen trpělivou prací.

John Ruskin
LV

Inzerce

Křest nové knihy pana Havrdy proběhl v Chlumci

Vyjde-li nějaká opravdu zajímavá kniha, je to vždy malý svátek. I když v dnešní uspěchané době je čtenářů stále méně a méně (jako učitelka českého jazyka a literatury tuto větu bohužel musím konstatovat), stále se najdou ti, pro které je kniha dobrým společníkem či milým dárkem. A vyjde-li kniha místního autora s regionální tematikou, je to důvod k radosti ještě o kousek větší.



V době adventní, která má sama o sobě své neopakovatelné kouzlo, proběhla v malém sále Klicperova domu milá oslava, kterou pořádal autor právě vycházející knihy, pan Lubomír Havrda a na kterou jsme byli s manželem pozváni. 4. prosince 2008 v podvečer se konal slavnostní křest knihy „Staročeská kuchyně Chlumecka“ s překrásnými ilustracemi Víta Boučka, kurátora Východočeské galerie Pardubice (autor kreseb přislíbil výstavu svých výtvarných děl v malém sále Klicperova domu v letošním roce). Nejedná se o pouhý soubor receptů, jak by se mohlo na první pohled zdát, ale je to i vyprávění o tom, co se v našem kraji nosilo na stůl a jedlo. Díky této knize můžeme nahlédnout do historie stolování na Chlumecku, připomenout si jídla, která se vařila na panském či v chalupách, jídla sváteční i prostá. Najdeme zde osvědčené recepty našich babiček i prababiček. Kniha by měla sloužit nejen nám, regionálním čtenářům, ale i návštěvníkům našeho města, turistům, kteří při svých toulkách krajem navštíví zámek Karlova koruna, Loretu nebo jiné pamětihodnosti či přírodní krásy. Na mnohých místech ve městě se sice objevují informační brožury, ale kniha tohoto žánru zde zatím chyběla.

Nutno ještě dodat, že partnery tohoto projektu jsou svazek obcí Cidlina a Město Chlumec nad Cidlinou. Jim patří dík za to, že tuto knihu významně podpořili. A pak už následoval samotný křest knihy, kterou pan Havrda vydal vlastním nákladem, protože v tak malém množství vám v dnešní době knihu nikdo nevydá. To znamená, že pan Havrda do tohoto literárního dílka investuje k nemalé radosti manželky rodinné finance. Autorova řeč při křtu byla krátká, ale zato milá a upřímná. A i když je to chlap jak hora, v jejím závěru neskrýval slzy dojetí. Každý správný křest má mít i své kmotry. Chlumecké kuchaře přišli vše dobré popřát a její-

mu autorovi poděkovat pan Jiří Šuster, předseda svazu obcí Cidlina a starosta Nepolis, Miroslav Uchylil, starosta města Chlumec nad Cidlinou a Otakar Kuchař, místostarosta našeho města.

V průběhu večera byly promítnuty i čtyři filmy pana Havrdy, které vytvořil v průběhu několika let. Tři z nich byly věnovány jeho velké lásce - Chlumci a jeho okolí.

Je krásné, že na počátku 21. století mezi námi žije člověk, jehož činnost připomíná naše národní buditele. Vždyť co může být krásnějšího, než se vyznat z lásky k rodné hroudě a místům tak důvěrně známým. Nesmím však opomenout, že tato kniha není první s regionální tematikou v jeho sbírce, a hlavně doufám, že ne poslední. Za tyto své zásluhy byl pan Lubomír Havrda na nedávném 23. sympoziu autorů literatury faktu v Letohradě přijat slavnostně za člena klubu tohoto žánru při Obci spisovatelů a je zároveň pověřen ustanovením a vedením Východočeského regionálního centra Klubu autorů literatury faktu. A tak se ujímá nového úkolu, kdy v jeho zorném poli bude i vyhledávání zájemců o literární tvorbu, a to zejména v řadách mládeže. A my mu v této nové činnosti přejeme mnoho úspěchů a zároveň se těšíme na další literární a filmové počiny.

Mgr. Milena Komárková

Inzerce

Inzerce

Franta Úprka a ti druzí

Na čestném místě, hned po pravé ruce při příchodu na chlumecký hřbitov, se nachází hrob našeho slavného rodáka, českého pomologa, Jana Říhy. K jeho počtě máme v Chlumci také Říhovu ulici, Říhův dům, pamětní desku ve Švermově ulici. Chci proto dnes spíše připomenout autora jeho náhrobku, známého českého sochaře, Františka Úprku. Sám používal jméno Franta Úprka, proto při něm zůstaneme. Na pomezí ukončeného osmičkového a začínajícího devítkového roku si jeho výročí připomínají výstavami četné významné galerie. Uběhlo 140 let od jeho narození a brzy nadejde 80. výročí od jeho úmrtí. Vzpomínaný umělec se narodil 24. února 1868 v obci Kněždub u Strážnice na Moravě a zemřel 8. září 1929. Stejně jako jeho starší a slavnější bratr patřil mezi populární osoby dobové výtvarné scény. Zatímco jeho bratr, známý malíř, zobrazující zvyky svého kraje, Jožka Úprka, žil a tvořil převážně mimo Prahu, Franta Úprka patřil k předním organizátorům moravského živlu v Praze. S bratrem a dalšími výtvarnými umělci patřil také k zakladatelům Sdružení výtvarných umělců moravských, jehož odkaz dosud uchovává především Galerie výtvarného umění v Hodoníně. Náš autor vytvořil celou řadu veřejných realizací, ale také hřbitovních náhrobků, spoluvytvářející sochařský obraz domova. Jednou z jeho prací je i náhrobek na našem hřbitově, který u něho nechala vyhotovit jednota zahradníků a ovocnářů. Na náhrobku vytvořil reliéf obrazující ovoc-

nářovu tvář. K jeho odhalení došlo na podzim v roce 1923 a v roce 1926 byl předán do péče Městu i s finančním darem z účelově vytvořeného fondu na zajištění nezbytné péče. Město se o hrob i náhrobek stará až do těchto dnů, někdy více, někdy méně. Kamenné koše s ovocem na náhrobku doplňují dvě vysázené zakrslé jabloně, které spoluvytvářejí pietní místo k uchovávání památky slavného spoluobčana. Pomník sám nám ale může připomínat i významného sochaře minulého století a jeho dílo. Oba bratři, kteří pro nás vytvářeli umělecký odkaz domova, spí svůj věčný sen ve své rodné obci na Moravském Slovácku. Sluší se připomenout, že také Jožka Úprka se představil v našem městě na výstavě spolu s několika uznávanými umělci v roce 1928, kterou uspořádala místní osvětová komise.

V uplynulém století však v Chlumci zanechalo otisky svého dláta, nebo umělecké vize více známých výtvarných umělců. Ve stejném roce, ve kterém byl odhalen Říhův náhrobek, byl u příležitosti oslavy 50. výročí vzniku měšťanské školy chlapecké odhalen také pomník J.A. Komenského před palácem škol. Pomník vyhotovil pan Soukup z Podhorního Újezda podle návrhu dalšího významného sochaře, Jana Štursy. Ten byl často označován za zakladatele českého moderního sochařství. Žil v letech 1880 - 1925. Přestože se nedožil vysokého věku, dosáhl velkého uznání. Vytvořil podobu řady českých velikánů a jeho portrétní tvorba je velmi známá. S bustami mnoha umělců z jeho díla se setkáme v Národním divadle, Národním muzeu a jiných významných místech. Vedle sochařské tvorby byl také uzávaným grafikem a malířem, profesorem Akademie výtvarných umění v Praze. Jeho sochy můžeme vidět také v Hořicích, kde studoval, jako celá řada dalších výtvarných umělců, na známé kamenosochařské škole.

Členem Sdružení výtvarných umělců moravských, se kterým se můžeme v našem městě prostřednictvím jeho díla setkat, je Jakub Obrovský. Také tento selský synek z Bystrce, dříve vesnice u Brna a dnes jeho součástí, patřil mezi umělce více žánrů. Vedle výtvarných oborů se nebál ani pera. S Fran-

tu Úprkou se sešli na sochařských realizacích dokonce na více místech. Jako příklad je uváděn kostel v Praze Bohnicích. U nás však vytvořil jeden ze současných symbolů města, Památník selského povstání 1775, znázorňující selského rebela se zdviženou kosou. Jakub Obrovský žil v letech 1882-1939 a nositelkou jeho uměleckého odkazu je rovněž především hodonínská galerie. Odhalení chlumeckého pomníku se uskutečnilo v nešťastném roce 1938.

Posledním velikánem výtvarné scény minulého století, kterého bychom si mohli připomenout prostřednictvím chlumecké realizace, je Otakar Španiel. Tomu bylo dopřáno dožít se nejvyššího věku z připomínaných výtvarníků a celé řady oficiálních uznání. Jeho dílo, pomník T. G. Masaryka, se však u nás nedochovalo. Údajně patřil k výtvarně nejlepším z Masarykových soch vůbec. Pokud nám k vytvoření představy o tomto díle nestačí stará fotografie, můžeme si ten vjem vytvořit před Pražským hradem, kde byl nakonec po četných debatách umístěn Masarykův pomník, odlitý podle Španielova modelu, který sice nebyl totožný s chlumeckým, ale nesl shodný autorův rukopis. Politik a vědec zde byl znázorněn v životní velikosti. Je škoda, že se u nás rozšířil zvyk, že se změnou politického klimatu boří i pomníky jako symboly doby a zapomíná se na to, že jde také o umění. Mohli jsme tak mít nejen v Praze maršálka Radeckého, Mariánský sloup a celou řadu jiných pomníků na jiných místech, na kterých otupili svá dláta významní umělci své doby. Zvyky našich předchůdců jsme však mnoho nezměnili, Rudoarmějce od akademického sochaře Karla Samohrda jsme pouze z politických důvodů šoupli na hřbitov, zatímco vděční spoluobčané na jeho vyhotovení po roce 1945 konali sbírku. Nu což, je pravda, že alespoň zůstal, Masaryk se stěhoval třikrát a naposledy se již nevrátil.

Minulé století obohatilo naše město o některá díla umělců, kteří nakonec svou dobu velmi proslavili. Tyto objekty navazují na další výtvarná díla, se kterými se můžeme u nás setkat při procházce městem a okolím. Také dnes žijí v našem okolí sochaři, na jejichž realizace by pozdější generace našich rodáků mohly být pyšné. V Chlumci žije mladá sochařka, paní Kateřina Čihá-

ková-Myšková, která zatím celou řadu našich památek zrestaurovala a na místě Španielova pomníku, kam byl v roce 1958 umístěn pomník Rudoarmějce, vyhotovila opět připomínku pomníku T. G. M. Další umělec, který často na Chlumecku pobývá, a dnes již jeden z nejpřednějších současných českých sochařů, pan Vojtěch Adamec v minulém roce navrhl, že vytvoří novou bustu prvního prezidenta, která by byla umístěna tak, aby lépe zapadla do urbanisticky významného prostředí parčíku mezi sokolovnou a spořitelnou. Pan Adamec má v okolí velmi významné realizace svých prací. V Libici nad Cidlinou památník sv. Vojtěcha a Radima,

v nedalekých Vlčkovcích byla odhalena busta významného českého malíře Bohumila Kubišty, v Hradci Králové vytvořil sochu papeže Jana Pavla II. a další. V Kuksu se podílel na vytvoření Křížové cesty, ale jeho tvorba je rozptýlena v mnoha dalších místech Čech a jeho rodné Moravy, pokud nechceme uvádět pražské realizace. Jeho jméno najdeme ve všech encyklopediích. Pan Adamec přišel v prosinci na zasedání zastupitelstva upřesnit svou nabídku a zatím neuspěl. Debata, která se rozvinula, nebyla asi dostatečně důstojná tématu a umělec zřejmě odešel rozčarován, možná až uražen. Když však uvážíme, jací umělci spoluvytvářeli tvář naše-

ho města v minulém století, když také mnoho peněz nezbyvalo, mělo by se Město nakonec k námětu opět někdy vrátit. Nemusí jít o T. G. M., ani pouze o jednu stejnou nabídku, ale o to, aby naše město vytvořilo rámec pro současné výtvarníky, jako to udělali naši předchůdci. Také oni našli donátory vně městských hranic, pokud je i význam díla přesahoval. Při veřejné sbírce na Masaryka se sešlo dokonce 38 000 Kč, sbírka byla i na Samohrdův pomník instalovaný poprvé v roce 1947. Díla obou moravských sochařů se do Chlumce nad Cidlinou dostala především díky jiným dárcům.

-ijv-

Životní moudra

✚ Noc ukazuje hvězdy a ženy v lepším světle.

NN

✚ Co milujeme, se nás zmocňuje tak dokonale, že to chvílemi začínáme nenávidět.

Arion

✚ Nejčilejším zlem na světě je pomluva.

✚ Pomluva je jediná zbraň slabochů.

2x Dagmar Hilarová

LV

DOPLŇOVAČKA

Rozluštění ze str. 15:

GOLLOVA

Inzerce



Nirosta otvírá Chlumci svět

U lesa ve směru na Převýšov nalevo od silnice vyrostla z ničeho nic krásná moderní stavba závodu Nirosta. Ortodoxní ochránci přírody se mračí. K čemu stavět nové továrny, které naruší životní prostředí? Jsme přece město v zahradách, toho se držme! Zahrady jsou samozřejmě krásná věc. Hezky se vyjmají na barevných pohlednicích s panoramatem zámku, kostela, školy a červených střech v okruží kadeřavé zeleně. Ale samy o sobě neuživí ani své majitele. K rozvoji města v současných podmínkách mohutného rozmachu techniky a životních nároků obyvatelstva, ať se to komu líbí nebo nelíbí, patří nezbytně vlaky, auta, rozsáhlá nabídka služeb a prosperující průmyslové podniky, které lidem poskytují pracovní příležitost k slušnému životu díky tomu, že vyrábějí užitečné věci, které jdou na odbyt. Takovým podnikem Nirosta rozhodně je. Dnes zaměstnává přes čtyřicet slušně placených pracovníků. Její výrobky se dodávají do Rumunska, Německa, Švýcarska, na Ukrajinu, do Ruska, Holandska, Řecka, Norska, Ameriky... Dobré výrobní i prodejní výsledky podněcují majitele k úvahám a plánům, jak výrobu ještě zdokonalit, zvýšit produktivitu, nabídnout větší sortiment a celý podnik dále rozšířit přístavbou dalších výrobních hal a opatřením nejmodernějších strojů, takže by tu mohlo najít práci a výdělek desetkrát a možná i dvacetkrát více lidí než dnes.

Co se vlastně v Nirostě vyrábí? Zařízení a stroje pro potravinářský, farmaceutický, kosmetický a chemický průmysl. Konkrétně: pneumatické plnicí a uzavírací stroje, výrobníky páry, jednoplášťové, dvouplášťové i tříplášťové

nádrže s míchadly a elektrickým nebo parním ohřevem, kompletní stavebníkové dávkovací systémy pro objemové dávkování včetně ohřevu a chlazení a s nezbytnou měřicí a regulační technikou, skladové a transportní zásobníky pro tekuté a pastovité látky, skladové

Dovedeme si představit, že takto náročná výroba, pokud se její výsledky mají s úspěchem prosadit na světových veletrzích v dravé konkurenci poptávky, vyžaduje, aby si vedení závodu vyhledávalo pracovníky zainteresované nejenom na výdělku, ale i na neustálém



a transportní kontejnery z nerezavějící oceli na tablety a granuláty pro farmaceutický průmysl, kompletní technologické linky pro výrobu a balení majonézy, kečupů, marmelád, pomazánek, omáček a jiných potravin obdobného druhu, plněných do kelímků nebo tub.

Výrobní program je, jak vidět, úctyhodně bohatý a klade jistě nejvyšší nároky na moderní a rozhodně nejmodernější strojové vybavení podniku, ale i odborné technické znalosti a jistě i zručnost a přičinlivost pracovníků, kteří je obsluhují.

zvyšování kvality výrobků a prosperity podniku, konec konců i ve svém vlastním zájmu. Nejde jen o práci rukou, ale i o mozkovou produkci konstruktérů, organizátorů výroby a managerů. Závod tohoto typu a rozmachu potřebuje lidi, s jakými svého času dobýval svět Tomáš Baťa a s jakými dodnes vítězí na světovém trhu dědicové jeho podnikatelského díla. Lidi, kteří do svého závodu nechodí jen proto, aby si odbyli své pracovní povinnosti, protože momentálně se jim žádné jiné, lepší zaměstnání nenaskytlo, ale kteří pracují

s chutí na tom, co se tu vyrábí, a jsou hrdí, že jejich výrobky jdou do světa a sklízí úspěch. Kteří horují pro svůj závod jako fandové pro svůj sportovní klub. „S takovými zaměstnanci já nikdy nelituji podělit se o zisky na trhu, kterých společně dosáhneme. To je zásada, které se pan Nohynek ve všech svých podnicích, rozsetých snad po celém světě, neochvějně drží.

Výrobní sortiment Nirosty je tedy, jak vidět, úctyhodně bohatý. Už jenom názvy výrobků budí respekt a co teprve pohled zblízka a důkladnější poznání funkce a důmyslné účelnosti každého agregátu i jejich dokonale automatické souhry v konstrukci celého mechanismu při vši moderní technické eleganci a propracovanosti každého detailu.

Ve snaze dozvědět se něco víc o závodu, který tu po čtrnáctiletém provozu v prostorách bývalé Desty u nádraží vyrostl tak říkajíc na zelené louce, jsem požádal o rozhovor jeho majitele a původce jeho zrodu i výrobní koncepce. Z jednoho několikahodinového setkání se zrodilo druhé, a přesto zůstalo mnoho zajímavých otázek, na které jsme se v rozhovoru nedostali. Bylo pro mne nesmírně zajímavé seznamovat se s životními osudy, zkušenostmi i názory tohoto obdivuhodného muže, průmyslníka baťovského typu, který je zosobněním české podnikavosti, pile a přičinlivosti v sepětí s nevšedními manuálními i intelektuálními schopnostmi, které se dokážou v nemilosrdné světové konkurenci probojovávat na výsluní úspěchu. Byl jsem doslova okouzlen tímto mladicky nadšeneckým pětáosmdesátníkem, který vybudoval podniky, jako je Nirosta, v řadě zemí a obchoduje s celým světem. Nevěděl jsem, jak ho titulovat. Použil jsem oslovení „pane továrníku“. Srdečně se zasmál: „To je titul z předválečných časů, to už dneska neplatí. Říkejte mi docela obyčejně jménem. Titul, ani sebevznešenější, sám o sobě nic neznamená. Ve světě platí jen to, co člověk umí.“

Abychom pochopili, jak se stalo, že si tento podnikatel vpravdě světového formátu, zvolil Chlumec nad Cidlinou za jednu ze svých výrobních základen a jaký to má význam pro rozvoj našeho města i regionu, musíme se obeznámit s jeho pozoruhodnými životními osudy.

Jmenuje se Ladislav Nohynek. Žije v Německu, ale je rodilý Čech, má po-

ctivé české jméno a kořeny jeho rodu evidentně sahají až do časů třicetileté války. Jeho život je látka na román o českém důvtipu, šikovných rukou, pile, podnikavosti a nezdolné energii, kterými lze vyřešit i nejsvízelnější životní situace a v jistém smyslu užitečně dobývat svět. Už jeho dědeček, provozující kovářskou živnost v Mnichově Hradišti, byl zřejmě zdatný řemeslník. Venkovský kovář za oněch časů ovládal všechna řemesla. Musel nejenom umět v ohni rozžhavit a na kovářské ohýbat podkopy a kovat koně, ale zhotovit všechno ze železa, lopaty, motyky, mříže, petlice, kladiva a navíc se od něj chtělo, aby trhal na počkání bolavé zuby. Udělal si na to zvláštní kleště, které jsou dnes v Mnichově Hradišti muzejním exponátem.

Když vypukla prusko-rakouská válka, bylo Mnichovo Hradiště hned na ráně. Již 28. června toho nešťastného roku 1866 Prusové, nebo jak se tehdy říkalo „Prajzové“, překročili Jizeru a jejich předvoj se objevil na silnici Mimoň - Mnichovo Hradiště. Předcházela je zlá pověst. Všecko prý lidem sežerou, slepice, králíky, prasata i mlíko a máslo. A co se dá odnést, poberou. Lidé před nimi utíkali na vozech naložených tím, co stačili naložit. Peřinami, šatstvem a hlavně ranečky s našetřenými zlatkami a nějakými cennostmi. Anebo utíkali jen s dětmi a ranci. Kovář Nohynek se rozhodl domek s dílnou neopustit, ale alespoň kovářskou kovářčinu uvázal na lano a ponořil do studně. Nerad by o ni přišel. Prusové ještě týž rok od táhli, život šel dál. Nohynkovi měli celkem dvanáct dětí, takže maminka se měla co otáčet. Musela pečlivě a spravedlivě dělit chleba, aby se dostalo na každého. A mistr kovář bušil do kovářiny od slunka do slunka, aby bylo dětem na boty a šatstvo.

Kteréhosi dne v roce 1870 ho navštívil jistý pan Laurin, který si právě přivezl z Paříže senzační technickou novinku. Motocykl. Ukázal jej panu mistrovi. „Pane Nohynek, jestlipak byste mi takovýhle motocykl mohl vyrobit?“ Mistr Nohynek to dokázal. V jeho dílně se zrodil první motocykl v Rakousko-Uhersku. Za nějaký čas pan Laurin přišel za kovářem všeučelem Nohynkem s nabídkou: „Chystám se založit továrnu výroby automobilů. Nechtěl byste být mým společníkem?“

Kovář Nohynek se ošávil: „Já nevím, pane Laurine, mám velkou starost na krku, to víte, dvanáct dětí, nevím, kam dřív skočit, nemám žádné peníze nazbyt, abych je dal do podniku, a kdyby se to, nedej bože, nějak zvrtilo, nevím, co bych si počal... Ne, raději ne, nezlobte se na mě, pane Laurine.“

A tak si pan Laurin musel hledat jiného společníka. Našel ho v panu Klementovi a v Mladé Boleslavi se začaly vyrábět první automobily značky Laurin a Klement. „Vidíte,“ směje se pan Nohynek, „kdyby náš dědeček měl o něco menší strach, aby nepřišel na mizinu, a o něco větší odvahu k podnikání, mohla nám dneska patřit mladoboleslavská škodovka.“ Když řekl „nám“, myslel jistě na svou zbožňovanou manželku a oba syny, o nichž ještě bude řeč, a také na svého bratra Jindřicha, v jehož pražské vilce jsme rozmlouvali a který mu také pomáhal při výstavbě chlumecké Nirosty a podle potřeby ho zastupuje v nepřítomnosti.

Otec pana Nohynka, který se narodil jako předposlední z dvanácti dětí a byl vychováván svými staršími sestrami, z nichž nejstarší, Viktorii, bylo v době jeho narození 20 let, zdědil zřejmě po otci zálibu v černém řemesle, stejně jako jeho starší bratr Ludvík, který se stal zámečnickem a k němuž ve svých 15 letech nastoupil do učení, trvajícího dva a půl roku. Po obdržení výučního listu pracoval následující dva roky postupně u tří různých firem včetně firmy jeho bratra Jindřicha. Poté se v roce 1905 přihlásil na dvouletou mistrovskou průmyslovou školu, která byla tehdy otevřena v Praze na Smíchově. Po jejím ukončení pracoval v různých automobilových závodech v Čechách i ve Vídni. Nakonec se velmi osvědčil jako kreslič v továrně Laurin a Klement. Za první světové války byl jako mobilizovaný voják přidělen do kladenské polodovky, což mu umožnilo vyhnout se odeslání na frontu a dočkat se ve zdraví zrodu republiky. Ještě před koncem války, 23. listopadu 1913, se oženil se sestrou svého spolužáka z průmyslovky Marií Koskovou. Novomanželé si našli byt v Riegrově ulici na Žižkově, kam se také do stejného domu přestěhoval dědeček s babičkou a jediným dosud svobodným synem Viktorem. Tady, v prostém třípokojovém bytě s pavlačí, se jim narodily všechny tři děti, Jaroslav (1915),



Ladislav (1923) a Jindřich (1934). Dům, ve kterém všichni Nohynkovi bydleli, patřil panu Skokanovi, který měl na dvoře dílnu na výrobu vah. Když později zemřel, otec pana Nohynka jeho výrobu od paní Skokanové koupil a opatřil si živnostenský list pro firmu „Antonín Nohynek“. Začal vyrábět váhy všeho druhu od malých poštovních až po ty největší pro vážení pytlů a beden.

„Velice mě potěšilo,“ vypráví pan Nohynek, „když jsem zjišťoval, že na každé poště v Praze váží dopisy na váze se štítkem „A. Nohynek, továrna na váhy“.

Přišla 30. léta. Světovou ekonomiku postihla podobná krize, jaká hrozí světu v současnosti. Její důsledky pocítili i Nohynkovi. Otec byl nucen část své provozovny pronajmout na garáže a snažil se všemožně udržet výrobu v chodu. Sníženou poptávku po vahách zkoušel překonat náhradní výrobou nejrozličnějších užitkových předmětů, například ocelových mříží, stroje na loupání brambor, sestrojil i gramofon poháněný pružinou. Postavil také čerpadlovou benzinovou pumpu s pětilitrovým skleněným zásobníkem pro čerpací stanice. Z uvedených příkladů vynalézavosti podnikatele Antonína Nohynka v krizových časech je zřejmé, po kom jeho syn Ladislav a jeho bratři zdědili svou nápaditost, o níž také ještě bude řeč.

Někdy v polovině třicátých let přišel za otcem Nohynkem jistý pan Ko-

pecký, majitel obchodu se sportovními potřebami. Tehdy se silně rozmáhalo lyžování. Lyžaři si stěžovali na nepevnost hran u lyží, vyráběných z umělé hmoty. Snadno se lámaly a odpadávaly. Pan Kopecký chtěl, aby mu Nohynkova firma dodávala hrany ocelové. Nemusel žádat dvakrát. Pan Nohynek se jeho požadavku okamžitě chytil a začal se na výrobu ocelových hran úspěšně specializovat. Byla to novinka, která se rychle šířila. Od výroby hran byl pak už jenom krůček k výrobě lyžařského vázání nového, zdokonaleného typu. Zrovna když se firmě opět začalo výborně dařit, došlo k prodeji domu, kde Nohynkovi bydleli a kde sídlila i firma. Nový majitel měl sám zájem o vlastní využití dílen, a tak dostal pan Nohynek výpověď. Našel si jinou, o něco menší provozovnu na Smíchově, poblíž Vltavy. Ale brzy mu přestala vyhovovat. Plánované rozšíření výroby vyžadovalo prostornější objekt. Našel jej v Nuslích na Přemyslově nábřeží, kde už zůstal až do konce života. Tady měl již dostatek prostoru, aby si později zřídil i velkou prodejnu a sklad...

V polovině roku 1935 nejstarší z bratrů, Jaroslav, ukončil průmyslovou školu v Mikulášovicích a začal pracovat v otcově firmě na úseku propagace a prodeje výrobků. Podílel se i na zdokonalování konstrukce vázání. Byl to jeho nápad u bezpečnostního vázání typu Kandahar chránit tažné lanko

bowdenovou spirálou. V té době se v Nohynkově firmě, zaměstnávající již nyní oba syny, vyrábělo několik typů bezpečnostního lyžařského vázání zdokonalené originální konstrukce. Nejdokonalejší typ nesl po stranách hrde označení Nohynek.

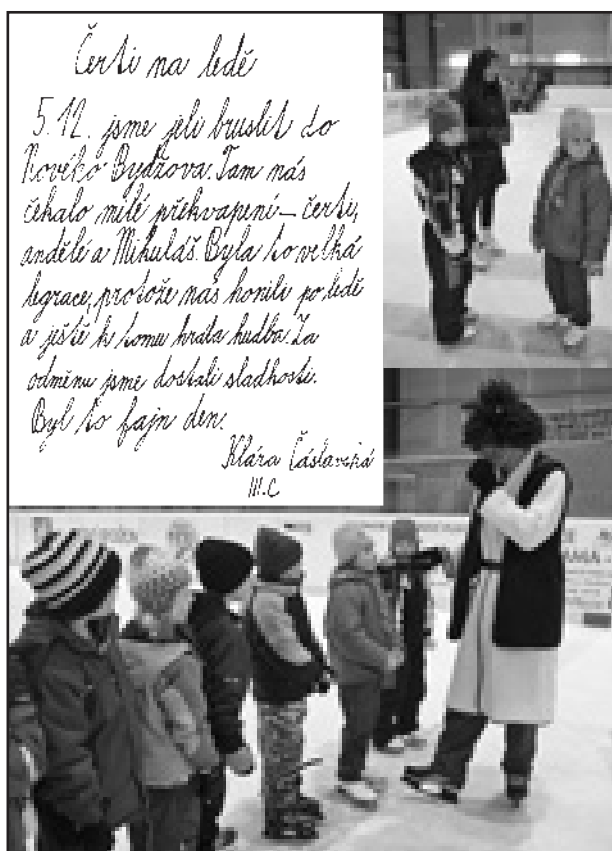
„Sportovci lyžaři vázání toho typu dobře znali a také je žádali,“ říká pan Nohynek. „Ještě dnes se mně někteří ze starších pánů, kteří se věnovali lyžování, ptají, jestli náhodou nemám něco společného s vázáním „nohynek“. Ve třech jsme nepracovali příliš dlouho. Tehdy u nás jako účetní a vedoucí prodeje pracoval Boja Karlík. To byl velký sportovec, vynikající lyžař, ale hlavně veslař, kajakář a kanoista. V roce 1935 získal na mistrovství Evropy a za rok i na olympiádě v Berlíně stříbrnou medaili. Mimochodem, já jsem se s ním setkal jako emigrant v roce 1972 na olympiádě v Mnichově, kam byl z titulu předválečného olympijského vítěze olympijským výborem pozván jako čestný host. Radostně jsme se objali, bez ohledu, že byl pod dohledem fízlů. Bója Karlík měl jako slavný sportovec velkou zásluhu na popularitě naší firmy a také na jejím rozvoji i zdokonalování výroby.“

Koncem třicátých let Antonín Nohynek zakoupil pozemek o rozloze 12 000 m² v Satalicích, kde hodlal postavit moderní továrnu. Plány již byly hotové, ale než se stačilo přikročit ke stavbě, došlo k rozbití republiky a k německé okupaci českých zemí. Brzy nato, 1. září, německým útokem na Polsko začala druhá světová válka, která přinesla rozličné politické i hospodářské obtíže a výrazné omezení podnikatelských možností. Navzdory všem těžkostem doby se Antonínu Nohynkovi během války podařilo udržet podnik v provozu. Ta historie, zahrnující promyšlenou přípravu prostředního syna Ladislava Nohynka k poválečnému podnikání, které je velmi vzrušující a dějově bohatou kapitolou jeho života a kam nakonec bude patřit i výstavba chlumecké Nirosty, se nám už do dnešního vyprávění nevejde. Necháme ji na příště.

Karel Richter

Inzerce

Inzerce



Diecézní rada Církve československé husitské
v Hradci Králové

Poděkování za krásnou výstavu v Husově sboru

Školní družina
Základní školy
v Chlumci nad Cidlinou

Vážní učitelé, vychovatelé a žáci,

velmi Vám děkuji za krásnou výstavu Vašich vánočních prací, kterou jste instalovali v Husově sboru v Chlumci nad Cidlinou a kterou jsem s potěšením prohlédl - a věřím, že ne jen já, ale i mnozí další návštěvníci kostela. Díky za radost, kterou jste takto rozdali.

Přeji Vám radostné a pokojné prožití vánočních svátků Kristova narození a do celého nového roku 2009 světlo lásky, víry i dobré naděje.

Štěpán Klásek
biskup

Inzerce

MATEŘSKÁ ŠKOLA U ZÁMKU CHLUMEC N.C., PODĚBRADOVA 636



**ZVEME VÁS K ZÁPISU DĚTÍ,
KTERÝ SE KONÁ
OD 23. 2. DO 6. 3. 2009.**

**TĚŠÍME SE NA VÁS DENNĚ
OD 8.30 DO 15.00 HODIN.**

MATEŘSKÁ ŠKOLA BERUŠKA, UL. POD LORETOU

VÍTEJTE U NÁS

NAŠE MOTTO: **ZAPNETE SI ŠPATNĚ PRVNÍ KNOFLÍK NA VESTĚ A JIŽ SE NIKDY SPRÁVNĚ NEZAPNETE.**
J. W. GOETHE

Naše mateřská škola je čtyřtřídní a navštěvuje ji 96 dětí ve věku od 2,5 do 7 let. S dětmi si hraje, povídá, zpívá, tančí, cvičí, kreslí apod. 8 kvalifikovaných učitelek. O pořádek pečují 2 uklízečky a dobré obědy nám vaří 2 kuchařky a 1 vedoucí ŠJ.

Dětem poskytujeme předškolní vzdělávání, které vede k jejich fyzickému, psychickému a sociálnímu rozvoji. Děti se naučí všem schopnostem a dovednostem důležitým pro vstup do základní školy i pro další život.

Co vám a vašim dětem nabízíme?

- ❖ příjemné prostředí 4 tříd - koťátko, sluníčko, kuřátko a včelička
- ❖ pěkně vybavenou zahradu
- ❖ pro děti kurz plavání v plaveckém bazénu v Jičíně
- ❖ zapojení do kroužků - Barvička, Notička, Šikula, Bořek stavitel, Míček, Slovíčko
- ❖ návštěvu divadla, kina
- ❖ do MŠ zveme loutkoherce, kouzelníky
- ❖ oslavujeme svátek a narozeniny dětí
- ❖ pouštíme draky na školní drakiádě

- ❖ tančíme a radujeme se na karnevalu
- ❖ pořádáme besídky ke Dni matek a k Vánocům
- ❖ slavíme Velikonoce, loučíme se zimou, vítáme příchod jara
- ❖ oslavujeme Den dětí
- ❖ loučíme se s budoucími školáky
- ❖ jezdíme na výlety
- ❖ jezdíme do školy v přírodě
- ❖ sbíráme starý papír
- ❖ spolupracujeme s ekologickým centrem Paleta Pardubice a Sever Hradec Králové
- ❖ spolupracujeme se školní družinou, ZŠ, ZUŠ, DDM
- ❖ spolupracujeme s Klubem důchodců ve městě a s Domovem důchodců v Podzámčí

S dalšími aktivitami a činnostmi, které naše školička pořádá, vás rádi seznámíme při vaší návštěvě MŠ a v Informativním bulletinu, který obdržíte při zápisu a na našich webových stránkách www.msberuska-chlumec.cz.

Na děti a jejich rodiče se těší celý kolektiv naší školičky.



MATEŘSKÁ ŠKOLA BERUŠKA

ul. Pod Loretou, Chlumec nad Cidlinou

**zve rodiče a děti k zápisu do mateřské školy
na školní rok 2009-2010**

ve dnech 23. 2. - 6. 3. 2009

Přijďte se k nám podívat, těšíme se na vaši návštěvu!



**Haló, děti, už je čas,
zápis do Berušky čeká vás.
Beruška je školička
a v ní svítí sluníčka.
Jsou to děti, jejich oči,
kolem nich se všechno točí.
Honem děti, pojd'te sem,
budeme mít hezký den.
Jsou tu hračky, stavby hradů,
je tu mnoho kamarádů.
Zpíváme a tančíme,
moc se na vás těšíme!**

DŮM DĚTÍ A MLÁDEŽE, Chlumec n. Cidl.

ul. 9. května

tel / fax: 495 485 357

NABÍDKA AKCÍ NA MĚSÍC ÚNOR 2009

14. 2. III. ročník zimní halové soutěže

soboty leteckých modelářů

Určeno dětem do 12ti let (roč. 1996 a mladší)

Místo: nová tělocvična ZŠ Chlumec n. C. (vchod je z parku)

Čas: od 9.00 hod. - prezentace u pořadatelů v 9.40 hod. - zahájení soutěže, ukončení kolem 12.00 hod.

Startovné: 30,- Kč

S sebou: přezůvky do tělocvičny

Přihlásit se můžete nejpozději do 11. 2. 2009.

28. 2. Dětský maškarní karneval

soboty Začátek: v 15.00 hodin v Řihově domě v Chlumci nad Cidlinou

Program: ■ soutěže pro malé i velké

- tanec
- vyhodnocení nejlepších masek
- slosovatelné vstupenky

Vstupné: masky zdarma, děti 20,- Kč, dospělí 40,- Kč

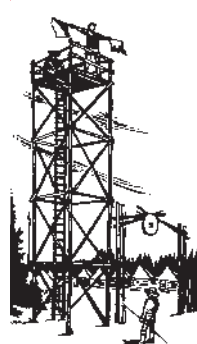
S sebou: masku, chuť bavit se, soutěžit a tančit, občerstvení zajištěno

Připravujeme: zájezd do HK na pohádku dle nabídky

Přihlášky na zájezdy, informace:

pondělí, středa: 9.00 - 17.00 hodin - kancelář DDM (ZŠ Chlumec n. C. - 1. patro staré budovy) (přestávka 11.30 - 12.30)

www.ddmchlumecnet.cz



SKAUTSKOU STEZKOU



Když napadne čerstvý sníh, je příroda nejen krásná, ale dokáže i mnoho vyprávět o svém životě. Stopy ve sněhu jsou jako kniha, která správnému zálesákovi dokáže sdělit mnoho zajímavého... A nezapomínejme, že sněhová pokrývka schovala zvěři a ptákům potravu!

BUĎME PŘIPRAVENI
- INTERNETOVÁ KRIMINALITA

(3. část)

V časopisu „Skautský svět“ vyšel článek určený skautským činovníkům od bratra doc. PhDr. Václava Břicháčka - Giganta, vysokoškolského pedagoga, týkající se problémů, kolem kterých chodí naše společnost jako „kolem horké kaše“ - je to varování, kterému by měli věnovat pozornost především rodiče.

Herny (Gambling)

V poslední době rostou jako houby po dešti - v malých městech i v Praze (jen v Praze 6 jich je 78). Často jsou v blízkosti škol, děti kolem nich chodí, nahlíží a riziko návštěvy a pokusů stoupne. Vzniká dojem, že lze rychle zbohatnout -

- ještě je při tom zábava. Kdo to zkusí, třeba i něco málo vyhraje, pokračuje dál a je zle. Dojdou peníze, chce je zpět získat, běží si opatřit nové finance - často je sebere rodičům, později prodává různé cennosti (většinou pod cenou) a přejde ke krádežím. Vznikne rychle závislost, mnohdy horší než drogy (gamblerství).

Nechci vyvolávat paniku ani vytvářet falešný obraz světa, ale je třeba znát nebezpečí pro mladou generaci. Někdy se říká, že děti „z toho vyrostou“, ale není to prokázáno. Je na místě varovat - třeba na jakési dětské ruletě ukázat, že vyhrát se nedá. Zároveň je žádoucí přidat se k občanským iniciativám, které usilují o omezení heren, o omezení vstupu dětí aj.

I před příliš širokým užíváním internetu varujeme, ale hledejme jeho rozumné využití. Hledejme kontakty se skauty (pozn.: tato přednáška byla napsána pro skauty), družinami či oddíly v jiných městech, vyměňujme si zkušenosti, programy, či hry (pozn.: hry do klubovny, do přírody). Zkusme hledat i kontakty do zahraničí, ale jen budme opatrní - nevíme někdy, kdo nám odpovídá. Jiná možnost je zadat mládeži úkoly - co je třeba zjistit (spojení, informace o místě, kam jedeme na výlet nebo tábor), informace o knížkách, o dalších zajímavostech v okolí apod.

Pokud se objeví prvky kriminality na internetu, reagujeme rychle a obracíme se na rodiče, na zkušené činovníky či na odborníky - mezi kriminalisty jsou specialisté. Pokud sami máte zkušenosti - sdělte je ostatním!

Nejde o vytváření rizikového pohledu na svět. Děti byly vždy ohrožovány. Jde mi však o vážné varování a odpověd-

nost vedoucích i rodičů. Nejlepší obranou bude - dnes i zítřka - rozumné a smysluplné využití volného času mládeže všeho věku, pozitivní program a spolupráce v duchu přátelských vztahů.

Václav Břicháček

HISTORIE
JEDNÉ SKAUTSKÉ KLUBOVNY

Na stole leží silný velký sešit v tvrdých deskách s nadpisem „Zápisy Střediskové rady JUNÁKA v Chlumci n. C. 1969“. Zbývá mnoho nepopsaných stránek - tenkrát skautští nadšenci netušili, že Junák - svaz skautů a skautek bude v brzké době opět zakázán. Díky br. VI. Zezulkovi přežil sešit, uschován doma v krabici, půl století.

Na začátku roku 1969 se sešel střediskový sněm, aby zvolil novou střediskovou radu. Chlumecké středisko v té době mělo 130 členů v 5 oddílech: světlušky, vlčata, skautky, skauti a oddíl starších Junáků. Stále však chyběly klubovny. Objekty z roku 1945 u Smetanovy chaloupky i na dětském hřišti byly v minulosti odstraněny a nové se nikde nesehnaly. Skauti se scházeli, kde se dalo - v Majorátě (dnešní základní umělecká škola), v domečku na Mračňovce, v atelieru br. Krásla, na bývalých jatkách (tehdy Svazarm, ale i jeho odnož Junák - Zálesák) i v zasedací síni městského národního výboru.

Při středisku byl ustaven „Stavební sbor“ (br. Pištora, Midloch, Mahn, O. Celler, J. Volejník, Fr. Winter) a začalo se s budováním základů pro dřevěný objekt kluboven na dětském hřišti v ulici ke Kladrubům. V zápisech se dočítáme, že byla získána dotace od Okresního národního výboru v Hradci Králové na stavbu Skautského domova - určitě pomohl i br. Kejzlar (náčelník Okresní rady Junáka), který byl na odboru MH ONV do doby než došlo k tzv. normalizaci, kdy byl vyhozen a po dvou letech pronásledování zemřel.

Na podzim roku 1969 odpracovali skauti na výstavbě kluboven dle stavebního deníku zatím 1 457 hodin. Na rok 1970 byla poskytnuta dotace na investice od Okresní rady Junáka 13 150,- Kč. V listopadu byl postaven komín, započato s oplocením - a 29. 11. 1969 rozděleny místnosti pro jednotlivé oddíly. Buduje se přístavba pro palivo (uhlí a dřevo), „Uhelny list“ (uhlí bylo na přiděl) ve výši 10q byl vystaven ONV. Na jaře 1970 se betonuje veranda, dokončuje a vybavuje se objekt. Připravuje se slavnostní otevření kluboven k 50. výročí založení prvního skautského oddílu v Chlumci n.C. Zároveň však začíná „normalizace“ veřejného života, Junák je opět na černé listině a 15. 9. 1970 definitivně zakázán - kluboven si dlouho neužil!



Občanské centrum na dětském hřišti

Postupně k bývalému Skautskému domu přibýly další dvě chaty a nakonec celý areál převzal Dům dětí a mládeže. Na jaře 1990, ještě v době, kdy existovaly národní výbory, prosadili skauti, kteří se dostali v rámci tzv. kulatého stolu do městského zastupitelstva, užívání objektu kluboven opět Junákem - svazem skautů a skautek ČR.

Ubíhala léta, střídaly se generace dětí, aby hrály hry a připravovaly se na život, scházeli se staří skauti, aby sdělili zkušenosti a zavzpomínali - až přišel čas, kdy klubovny byly rozbourány, aby poskytl místo na vybudování moderního objektu Občanského centra. Najdou v něm místo pro svou činnost skauti i řada dalších organizací. Jen ta troška romantiky dřevěných kluboven s krbem bude chybět...



Stavba Občanského centra v lednu 2009

SKAUTSKÝM
SVĚTEM

Rozbourané klubovny nahradily prostory, které poskytla škola. Činnost chlumeckého střediska Junáka se nezastavila.

Registrace se blíží. Náčelnictvo Junáka stanovilo odvod ústředí na 165,- Kč, krajům a okresům maximálně po 100,- Kč. Připočteme-li příspěvky středisku, které si stanovuje středisko samo, dosahuje celkové příspěvek na člena Junáka ročně v některých místech velkých měst až tisíc korun. Chlumecké středisko zřejmě umí hospodařit, protože se platí podstatně méně.

Náčelnictvo Junáka řeší možnost poskytování skautských časopisů pro každého člena zdarma - ale letos to ještě určitě nebude.

Navigamus je tradiční název celostátního setkání vodních skautů, konaného vždy po dvou letech. Ve dnech 5. - 7. června 2009 bude stovky vodních skautů a jejich lodí hostit východočeská vodní nádrž Rozkoš u České Skalice. Každého Navigamu se účastní i desítky vodních skautů (většinou námořních skautů) ze zahraničí. Obdobou českého Navigamu je slovenská Aqua - v roce 2008 jí účastnilo na 500 vodáků ze 16 států.

MOUDRA
„KAŽDÝ JE SVÉHO ŠTĚSTÍ STRUJCEM“
Appius Claudius

Do nového roku 2009 jsme přáli svým přátelům i sobě mnoho krásných věcí, ale ruku na srdce, přijde štěstí samo? Neměl římský mudrc pravdu?

Skautskou stezku připravil br. Vlad. Köhler - Mika

Inzerce

Halovým přeborníkem starší elévové FK Chlumec n. C.

Po 2 trénincích ve Slavičkově hale jsme se vydali 17. 11. 2008 do Předměřic n. L. na halové přebory. V nominaci byli všichni hráči ročníku 1998 a brankář ročníku 1999. Starší kozáci už vědí, co tento turnaj obnáší. Hraje se zde od první do poslední minuty a někdy rozhoduje i počet vstřelených branek.

V prvním zápase jsme góly Vítka Vejry a Davida Hubeného porazili Slávii HK v poměru 2 : 1. Ve druhém utkání jsme nastoupili proti Třebší „99“ a ještě v poslední minutě jsme prohrávali 1 : 0, ale 7 sekund před koncem opět Víta Vejra alespoň vyrovnal na konečných 1 : 1. Bez přestávky jsme pokračovali proti domácím Předměřicím, které měly na lavičce 16 hráčů, ale celý turnaj odehrály prakticky je v 6-ti hráčích. Naši borci na nic nečekali a brankami Vejry, Šafránka a 2x Houdka jsme zvítězili 4 : 0.

Potom jsme již čekali, jak dopadne duel mezi Slávií a Třebší. Dopadl, jak nejlépe mohl, výhra Slávie nám zaručila postup do odpoledního finále. Hráči si konečně odpočinuli a nabrali novou sílu.

V 1. finálovém zápase jsme porazili 2 góly Vítka Vejry vítěze ranní skupiny, hráče Stěžer 2 : 0. Do dalšího utkání jsme po krátké pauze nastoupili proti vítězi odpolední skupiny - FC HK Žákyně. Děvčata nás zaskočila a ujala se vedení 1 : 0. Toto vedení jim ale dlouho nevydrželo. Dan Šafránek nás 2 góly přivedl do vedení. Když po rohovém kopu zvýšil Jan Pilný na 3 : 1, vypadalo to již velmi dobře. Dívky

se ale nevzdaly a opět snížily na 3 : 2. To se ale nelíbilo Šafránkovi, který nám svým třetím gólem pověsil na krk zlaté medaile. Na tom už nic nemohl změnit poslední zápas, ve kterém děvčata již neměla dostatek sil a podlehla Stěžerám v poměru 5 : 1.

O náš triumf se zasloužili tito hráči: Pilný Jan, Lehký Jan, Matouš Jaroslav, Šafránek Daniel, Strnad Ladislav, Vejra Vítek, Hudený David, Houdek Dominik, Divíšek Martin a Petrovický Zdeněk.

Trenér Jaroslav Machač



CHLUMECKÁ FOTBALOVÁ ŠKOLIČKA ZAKONČILA ROK 2008!!

V pátek 19. 12. se v Říhově domě v Chlumu nad Cidlinou konalo slavnostní zakončení fotbalového roku 2008 Chlumecké fotbalové školičky (CHFŠ). Přes sto zúčastněných si vyslechlo nejprve krátkou historii CHFŠ a zhodnocení sezony v podání Martina Fírbachera, Petra Kycelta a Vladana Kárníka. Poté už došlo na slavnostní vyhlášení nejlepších hráčů. Za ročník 1999 se jím stal **Honza Lehký**, kterému cenu předal starosta města Ing. Miroslav Uchytíl. Nejlepším hráčem ročníku 2000 se stal **David Doležal**, kterému cenu předal místostarosta města Mgr. Otakar Kuchař. V ročníku 2001 zvítězil **Filip Fírbacher** a cenu přebíral z rukou Mgr. Vladimíra Blažeje, ředitele SŠTŘ Nový Bydžov a člena VV ČMFS. V kategorii hráčů narozených v roce 2002 a mladších zvítězil **Tomáš Divíšek**, jemuž cenu předávala paní Jitka Koulová, ředitelka DDM Chlumec. Dále byl vyhlášen nejlepší kanonýr CHFŠ, kterým se stal **Vojta Doležal** za 66 vstřelených branek v mistrovských utkáních. Jemu cenu předali pánové Zdeněk Škrha, majitel společnosti AMEA,

bývalý výborný fotbalista a člověk, se kterým FK spolupracuje v ekonomické oblasti, a také Mgr. Jiří Krenčík, zástupce Královohradeckého kraje a také bývalý výborný fotbalista FK Chlumec. Všichni hosté v krátkých projevech pozdravili přítomné a řekli hodně příjemných vět.

Dále byly předány ceny za nejlepší kolektiv, kterým byl vyhlášen celý kolektiv, 36 hráčů CHFŠ, a byla předána cena pro nejlepší fanklub. V závěru byli oceněni i všichni trenéři, kteří se na chodu CHFŠ podílejí. Jsou to Martin Fírbacher, Petr Kycelt, Ladislav Heger, Rostislav Doležal, Vladan Kárník, Petr Staněk a Martin Mahr.

Po ukončení oficiální části následovala večere a posezení, které se protáhlo až k půlnoci. Děkuji všem zúčastněným a věřím, že se nám bude dařit i v novém roce!!

Vedení CHFŠ přeje všem hráčům, příznivcům i ostatním úspěšný rok 2009.

Martin Fírbacher
ředitel CHFŠ

POSLEDNÍ SOKOL

Smutné události osudového roku 1948 ukončily krátkou etapu poválečné demokracie v Československu. Nástup rudé totality s sebou přinesl i perzekuci těch, kteří nebyli ochotni přijmout novou politickou realitu. Komunistická strana si však s opozicí, již představovali jednotlivci či organizace, hájící demokratické tradice první republiky, dokázala spolehlivě poradit.



Josef Sokol (1890-1974)

Tak jako mnohé jiné spolky, byl i Sokol podroben promyšlené kampani komunistů, vedoucí k naprosté kontrole celého hnutí zástupci nového režimu. V Chlumci nad Cidlinou se proto do vedení místní jednoty dostal tvrdý komunista František Rajdl, který

pak z pozice předsedy akčního výboru podněcoval různé represivní kroky, jejichž oběťmi se staly režimu nepříznivě nakloněné osoby. Když Rajdl obhajoval svůj návrh vydat k trestnímu stíhání některé sokoly, demonstrující na XI. sletu v Praze proti Gottwaldově politice, neváhal cynicky prohlásit, že perzekuce těchto lidí „je v zájmu zachování pravých a ryzích forem sokolských tradic“.

Jak víme, sokolské hnutí bylo v roce 1948 po čistkách uvnitř členské základny prakticky zničeno. Zničeny tak byly i ideály, kterým věřilo a které hájilo několik generací jeho členů. Bývalým sokolům tak nezbylo nic jiného, než trpce čekat na příznivější časy, jež by umožnily obnovu Sokola v Československu. Bohužel, většina z nich se listopadu 1989 nedočkala...

Návratu demokracie se nedožil ani muž, který o sobě mohl v hořké nadsázce tvrdit, že i po likvidaci Sokola svoji příslušnost k sokolství neztratil. Název organizace založené Tyršem a Fügnerem měl totiž vtělen ve svém příjmení. Jmenoval se **Josef Sokol**. Narodil se 8. května 1890 v Golčově Jeníkově. Podobně jako mnoho jiných mladých lidí odešel i on z domova, aby se ve Vídni vyučil řemeslu. Po vyučení krejčím zde našel uplatnění, a tak se Vídeň stala jeho novým domovem. Žil a pracoval zde v letech 1907-1911. V této době se Josef Sokol stal rovněž členem sokolské organizace. „Ve Vídni tehdy žila řada českých nadšenců, kteří po práci tužili své svaly v sokolské tělocvičně. Otec se proto stal členem so-

kolské jednoty Vídeň II. Koncem roku 1911 však musel Vídeň opustit, protože byl povolán na vojnu do Mladé Boleslavi,“ vzpomíná na mládí svého otce Václav Sokol.

Osud Josefa Sokola - podobně jako milionům dalších - výrazně ovlivnila válka. Jako voják rakouské armády byl odeslán na východní frontu, ale již 28. srpna 1914 padl u obce Lubačov do ruského zajetí. Právě váleční zajatci z českých zemí tvořili jádro formujících se čsl. legií, jež pak bojovaly po



Veronika Sokolová (1891-1992)

boku Rusů proti armádám Německa a Rakousko-Uherska. Později legie úspěšně čelily i bolševikům. „Otec se do legií přihlásil v květnu 1916. Koncem září byl přijat a zařazen do II. pluku. Domů se jako ruský legionář vrátil až poslední den roku 1920, tedy po



J. Sokol (stojí třetí zprava) na vojně



„Staří Čechové“ (J. Sokol druhý zprava)

deseti letech prožitých v uniformě,“ pokračuje Václav Sokol.

Nedlouho po návratu do vlasti se Josef Sokol oženil s o rok mladší Veronikou Brychovou. Tu poznal již před válkou. Je obdivuhodné, že nevěsta vydržela na návrat svého milého čekat tolik let. V době, kdy v legionářské uniformě bojoval na Sibiři, o něm totiž neměla žádné zprávy. Roku 1923 se mladému páru narodil první ze tří synů Vladimír, po dvou letech následoval Josef a v roce 1929 Václav. „V čase mého narození už naše rodina žila v Chlumci, protože rodiče doufali, že tady budou mít lepší odbyt pro své výrobky. Založili si zde výrobu a prodejnu ple-

teného zboží, která stála v ulici Na Válech,“ vypravuje Václav Sokol.

Josef Sokol se v novém působišti ihned stal členem místní sokolské jednoty. „Mezi cvičenci bylo i několik krejčích, se kterými si otec rozuměl, a cvičením si chodili rovnat páteř. Zúčastnil se samozřejmě X. sletu roku 1938 i toho XI. o deset let později. Na sletu v roce 1948 cvičil sestavu starších mužů. Bylo mu tehdy 58 let,“ dodává Václav Sokol.

Perzekuce předních sokolských činovníků v posletovém období, o níž byla řeč v úvodu, přiměla tisíce sokolů k odchodu z tělovýchovy. Členství se vzdal i Josef Sokol, který tak - po vzo-

ru jiných - vyjádřil nesouhlas s tím, že komunistická strana přetváří Sokol v prorožimní organizaci.

V pozdějších letech mohli chlumečtí občané při nedělních procházkách přírodou potkávat skupinu starých sokolů, kteří si měli co říct a na co vzpomínat, ať už z dob společného „sokolování“ či z válečných časů. Říkalo se jim „staří Čechové“. Sokolem však tehdy byl už jen jeden z nich...

Životní příběh Josefa Sokola se uzavřel 27. ledna 1974. Veronika Sokolová přežila manžela o osmnáct roků. Zemřela 30. března 1992 ve věku 101 let.

Aleš Fibigr

Trocha humoru

Vymyslel jsem prima vtip o ženách a poslal jsem ho do novin. Z redakce jsem dostal honorář a od manželky pár facek.

„Moje tchyně k nám přijela jen jednou, hned po svatbě.“

„Tak to máš štěstí!“

„Nemám, ona ještě neodjela!“

Žena si nechává věštit od kartářky: „Zítřka vám zemře manžel.“

„To vím, ale podívejte se, jestli mě zavrou.“

LV

Milada Permanová

Cizí slova v češtině

Magor

Magor je v současné češtině opravdu hodně drsné pojmenování popletence, pomatence, blázna, šílence, duševně nemocného člověka. Magor si říká a nechává říkat i významný excentrický český básník, vlastním jménem Ivan Jirous. V češtině jsou slova magorit, tedy bláznit, duševně churavět, zbláznit se, magorka, což je slangové pojmenování psychiatrického oddělení nemocnice, eventuálně zařízení pro psychicky nemocné vůbec.

Magor je svým původem jedno z nejzajímavějších českých slov, i když nepochybně vypadá jako cizí, přejaté z nějakého jiného jazyka. Obojí je správně. Slovo **magor** opravdu pochází z řečtiny, ale současně je to opravdu jen české slovo, v žádném jiném jazyce bláznům neříkají magor ani nijak podobně. To proto, že slovo magor vzniklo omylem, chybou, která se odehrála jen v češtině.

Jak k tomu došlo, se vysvětluje v článku časopisu Naše řeč z r. 1934. Slova magor, magorit, bláznit... vznikla nedlouho před válkou. Za války, kdy mnoho lidí, aby se vyhnulo vojenské službě, simulovalo duševní choroby, se stala v obyčejném hovoru výrazy velmi běžnými. Vznikla lidovou etymologií.

Inzerce

Narozené děti s trvalým bydlištěm v Chlumci n. C.

Vanessa Špryňarová

Odešli z našich řad

Věra Rumpelová 90 let
Zdenka Smíšovská 63 let
Marie Ralvová 92 let
Václav Pavlíček 74 let

Jiřina Svobodová 85 let

Za evidenci obyvatel: **I. Fölklová**

Sňatky uzavřené v obřadní síni MěÚ

29. 11. 2008

Ferdinand Ndihe Enoh Kamerun
Jana Kurečajová Mimoň

20. 12. 2008

Jozef Dedík Hradec Králové
Hana Čáslavská Hradec Králové

Za matriku **I. Uchytilová**

Výročí narození - únor 2009

80 let

Paní **Věra Hubáčková** nar. 6. 2. 1929
 Spravedlnost 300, Chlumeck nad Cidlinou

Paní **Věra Horáková** nar. 12. 2. 1929
 Čelakovského 41, Chlumeck nad Cidlinou

85 let

Paní **Věra Vošoustová** nar. 3. 2. 1924
 Rooseveltova 269, Chlumeck nad Cidlinou

Všem jubilantům srdečně blahopřejeme.

Za správní odbor: **Mgr. Zdena Valentová**

*Vždycky jsi dokázala nás pochopit,
 vždycky jsi uměla nám poradit,
 přidat úsměv a pohazení...*

Drahé mamince **Marii SCHOVÁNKOVÉ**
 z Lukové přejí k jejímu životnímu jubileu
 - 80 letům - hodně zdraví a spokojenosti
 synové Jiří a Jaroslav s rodinami a dcera Milena.



Děkujeme všem přátelům a známým
 za slova útěchy a květinové dary
 při posledním rozloučení
 s panem

Václavem PAVLÍČKEM

Manželka Jitka a syn Mirek s rodinou

Děkujeme všem přátelům a známým,
 kteří se přišli rozloučit se zesnulou
 paní **Zdenkou SMÍŠOVSKOU**.
 Děkujeme za projevená slova útěchy a květinové dary.
 rodina Smíšovských

Děkujeme všem přátelům a známým
 za slova útěchy při rozloučení
 s naším manželem, tatínkem, dědečkem a pradědečkem
Josefem KUČEROU
 z Nového Města.
 Manželka a dcera s vnoučaty a pravnoučaty

CHLUMECKÉ LISTY • Periodikum - 12x ročně • Číslo 1, vydáno 29. ledna 2009 • Náklad 1050 ks • Vydává Město Chlumeck nad Cidlinou, Klicperovo nám. 64/I, IČO: 00268861 pod registrační značkou MK ČR E 11410 • Místo vydání - Chlumeck nad Cidlinou • Řídí redakční rada • Vytiskl TNM Print, s.r.o., Poděbrady • Příspěvky nejsou honorovány a nevracejí se • Příspěvky zasílejte **psané na stroji ob řádek** nebo **v digitální formě (na disketě)** na adresu: Městský úřad - správní odbor, 503 51 Chlumeck nad Cidlinou, telefon 495 703 891 nebo **elektronickou poštou** na adresu: chlisty@seznam.cz • Názory vyjádřené v článkách se nemusí shodovat s názorem redakce a vydavatele • Foto na první straně obálky Ant. Fibigr • **Uzávěrka příštího čísla 5. 2. 2009**

Taneční 2008



fotografie k článku na straně 21 - autor Antonín Fibigr